

## 使用手冊

---

LS50 Wireless II

---

# 目錄

<b>1. 概述</b> .....	<b>5</b>
<b>2. 一般資訊</b> .....	<b>6</b>
2.1 閱讀與保存使用手冊.....	6
2.2 警示符號/警語定義.....	6
<b>3. 包裝內容物與拆封</b> .....	<b>7</b>
<b>4. 設定LS50 Wireless II</b> .....	<b>8</b>
4.1 選擇適用路由器.....	8
4.2 連接至電源.....	9
4.3 加入.....	10
4.3.1 安裝KEF Connect應用程式.....	10
4.3.2 使用iOS裝置.....	11
4.3.3 使用有Google Play服務的Android裝置.....	12
4.3.4 使用無Google Play服務的Android裝置.....	14
4.4 揚聲器擺放和連接.....	16
<b>5. 連接和控制介面</b> .....	<b>17</b>
5.1 前面板.....	17
5.2 後面板.....	18
5.3 底部面板.....	20
5.4 頂部面板.....	21
5.5 遙控器.....	22
5.6 KEF Connect應用程式.....	23
<b>6. Wi-Fi串流協定</b> .....	<b>24</b>
6.1 Wi-Fi串流協定.....	24
6.1.1 AirPlay 2.....	24
6.1.2 Chromecast.....	25
6.1.3 ROON Ready (即將推出).....	26
6.1.4 音樂串流應用程式原生協定.....	27
6.1.4.1 Spotify Connect.....	27
6.1.4.2 QPlay.....	28
6.1.4.3 TIDAL Connect.....	29
6.1.5 KEF Connect應用程式串流.....	30
6.1.5.1 Amazon Music.....	30
6.1.5.2 Deezer.....	30
6.1.5.3 Qobuz.....	30
6.1.5.4 Spotify.....	30
6.1.5.5 TIDAL.....	31
6.1.5.6 網路電台.....	31
6.1.5.7 播客 (Podcast).....	31
6.1.6 UPnP播放.....	31
6.2 選擇串流協定的提示=.....	32
<b>7. 多空間串流</b> .....	<b>33</b>
7.1 AirPlay 2.....	33
7.2 Chromecast.....	33
7.3 ROON.....	35

<b>8. 行動裝置上的語音控制</b> .....	<b>36</b>
8.1 Siri.....	36
8.2 Google助理.....	36
<b>9. 藍牙播放</b> .....	<b>37</b>
9.1 選擇藍牙模式.....	37
9.2 藍牙配對.....	37
9.3 播放控制.....	38
<b>10.HDMI eARC輸入播放</b> .....	<b>39</b>
10.1 HDMI線連接.....	39
10.2 選擇電視模式.....	40
10.3 播放控制.....	40
<b>11.光纖輸入播放</b> .....	<b>41</b>
11.1 光纖連接.....	41
11.2 選擇光纖模式.....	42
11.3 播放控制.....	42
<b>12.同軸輸入播放</b> .....	<b>43</b>
12.1 同軸纜線連接.....	43
12.2 選擇同軸模式.....	44
12.3 播放控制.....	44
<b>13.輔助輸入播放</b> .....	<b>45</b>
13.1 輔助纜線連接.....	45
13.2 選擇輔助模式.....	46
13.3 播放控制.....	46
<b>14.使用KEF Connect應用程式</b> .....	<b>47</b>
14.1 主畫面.....	47
14.1.1 概述.....	47
14.1.2 編輯主畫面(即將推出).....	48
14.2 遙控.....	48
14.3 音樂內容.....	49
14.3.1 從音樂串流服務播放音樂.....	50
14.3.1.1 Amazon Music.....	50
14.3.1.2 Deezer.....	51
14.3.1.3 Qobuz.....	52
14.3.1.4 Spotify.....	53
14.3.1.5 Tidal.....	53
14.3.1.6 網路電台.....	54
14.3.1.7 播客 (Podcast).....	54
14.3.2 播放控制.....	55
14.3.2.1 播放畫面.....	55
14.3.2.2 搜尋.....	55
14.3.2.3 我的最愛.....	56
14.3.2.4 佇列.....	57
14.3.2.5 播放清單.....	59
14.4 等化器設置.....	61
14.4.1 正常模式.....	61
14.4.2 專家模式.....	63
14.4.3 選擇聲音設定檔.....	66

14.4.4	重新命名聲音設定檔.....	66
14.4.5	刪除聲音設定檔.....	67
14.5	設定檔.....	68
14.6	選擇揚聲器.....	69
14.6.1	我的揚聲器和附近的揚聲器.....	69
14.6.2	揚聲器資訊.....	70
14.7	揚聲器偏好設定.....	71
14.7.1	省電模式-待機模式.....	71
14.7.2	省電模式-第二喚醒訊源.....	71
14.7.3	請勿打擾-啟動音 (即將推出).....	71
14.7.4	請勿打擾-頂部面板鎖.....	72
14.7.5	揚聲器系統選項-有線模式.....	72
14.7.6	揚聲器系統選項-反轉左右揚聲器.....	72
14.8	音量.....	73
14.8.1	音量顯示設定.....	73
14.8.2	硬體音量.....	74
14.8.3	揚聲器音量敏感度.....	74
14.8.4	最大音量.....	74
14.8.5	平衡控制.....	74
14.9	韌體升級.....	75
14.9.1	加入後的自動韌體更新.....	75
14.9.2	自動韌體檢查.....	75
14.9.3	手動韌體更新.....	76
14.10	應用程式.....	77
14.10.1	串流設定-音質.....	77
14.10.2	主題設定-深色主題 (即將推出).....	77
14.10.3	主題設定-重設主畫面 (即將推出).....	77
14.10.4	分析-改善應用程式/揚聲器.....	78
14.11	支援.....	79
<b>15.</b>	<b>清潔和維護.....</b>	<b>80</b>
<b>16.</b>	<b>丟棄.....</b>	<b>81</b>
16.1	丟棄包裝.....	81
16.2	丟棄揚聲器.....	81
16.3	丟棄電池.....	81
<b>17.</b>	<b>常見問題和故障排除.....</b>	<b>82</b>
17.1	設定.....	82
17.2	播放和串流.....	84
17.3	故障排除.....	86
17.4	LED指示燈.....	88
<b>18.</b>	<b>附錄.....</b>	<b>90</b>
18.1	規格.....	90
18.2	符號說明.....	93
18.2.1	警告符號.....	93
18.2.2	區域符號.....	93
18.3	IR指令代碼.....	95

# 1. 概述

感謝您選擇KEF無線揚聲器系統–LS50 Wireless II。

KEF積極創新，在競爭產品中脫穎而出。50多年來，KEF一直走在揚聲器技術研發的最前端，設計一流的揚聲器，解決最新音樂格式的播放問題，並且重現最高音質。LS50 Wireless II延續此傳統，這款小而強大的揚聲器系統是專為數位音樂時代而設計。

新型KEF LS50 Wireless II為主動式無線立體聲系統，提供優質的KEF聲音，以及具備直覺化的可用性和高效能無線功能。LS50 Wireless II採用全新設計，能夠無縫播放任何音源，是您真正需要的唯一高傳真音響系統，系統外部配有兩個完美、精密的音箱。

使用揚聲器系統之前，請仔細閱讀並遵循本使用手冊。

## 2. 一般資訊

### 2.1 閱讀與保存使用手冊



本使用手冊隨附於LS50 Wireless II揚聲器系統(以下簡稱「揚聲器」)，包含關於設定與操作的重要資訊。

使用揚聲器之前，請仔細閱讀本使用手冊和安全資訊(另外的小冊子)。請尤其詳閱安全資訊。否則可能會導致人身傷害或損壞揚聲器。

妥善保管使用手冊和安全資訊以備將來使用。向第三方交付揚聲器時，請確保使用手冊和安全資訊隨同揚聲器一起交付。

### 2.2 警示符號/警語定義

本使用手冊中使用以下符號和警語。



**警告!**

此警示符號/警語表示中度危險，如不避免危險，可能導致死亡或重傷。



**注意!**

警告可能對財產造成的損害。



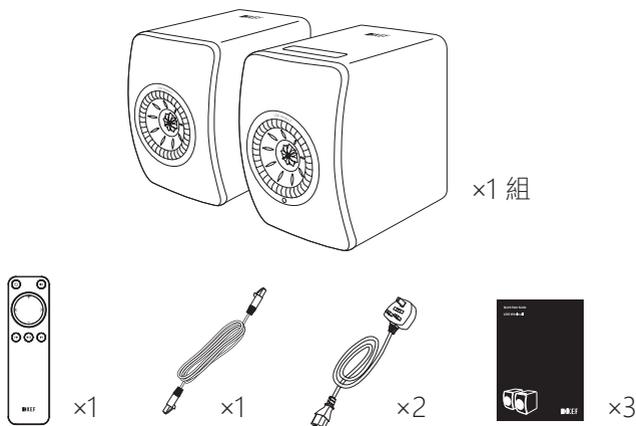
提供關於操作及使用的其他實用資訊。

### 3. 包裝內容物與拆封 注意！

#### 有損壞的風險！

使用尖刀或其他尖銳物體打開包裝可能會損壞揚聲器。

- 打開包裝時，請非常小心。按照包裝上的說明從側面提起揚聲器，以避免損壞Uni-Q驅動單體(揚聲器錐體)。



1. 取出揚聲器和配件。
2. 撕下揚聲器上的紅色保護貼紙和標籤。
3. 確保所有配件齊全，即以下：
  - 揚聲器×2 (主揚聲器×1、副揚聲器×1)
  - 遙控器×1 (附2顆AAA電池)
  - 揚聲器連接線×1 (長度：3 m)
  - 電源線×2 (長度：2 m，搭配各國專用的電源插頭)
  - 紙本：快速入門指南、安全資訊和保固資訊
4. 檢查揚聲器或個別配件是否損壞。如有損壞，請勿使用揚聲器，並聯繫零售商。

## 4. 設定LS50 Wireless II

### 4.1 選擇適用路由器

為獲得最佳音質、全面操控系統和享受音樂串流，揚聲器必須「加入」個人Wi-Fi網路

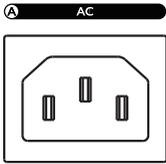
(請參閱「加入」一章)。

#### 路由器的技術要求

- 網路標準：IEEE 802.11a/b/g/n/ac、IPv4、IPv6
  - 頻段：雙頻2.4 GHz / 5 GHz
-  • 建議使用5 GHz Wi-Fi網路實現穩定串流，尤其是高解析度音樂。
- **連線至訪客、辦公室或公用網路：**辦公室、飯店、訪客和公用網路通常採用額外的安全性或驗證方法，可能導致揚聲器無法連線。如果使用此類網路，可能需要網路管理員協助配置網路，以啟用全部功能。

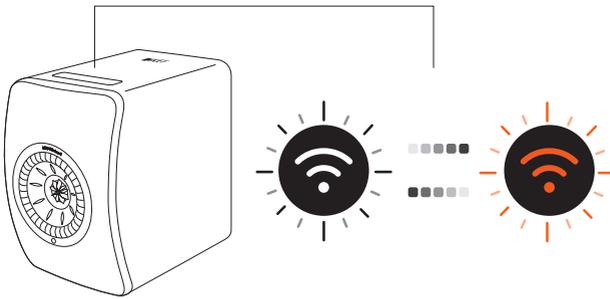
## 4.2 連接至電源

1. 將電源線連接至主揚聲器和副揚聲器後面板上的AC輸入接頭(A)。



2. 將電源插頭連接至電源插座。

成功連接電源後，主揚聲器頂部面板上的Wi-Fi圖示將閃爍白色和橘色燈光。揚聲器現已準備就緒，可透過KEF Connect應用程式「加入」個人Wi-Fi網路（請參閱「加入」一章）。



## 4.3 加入

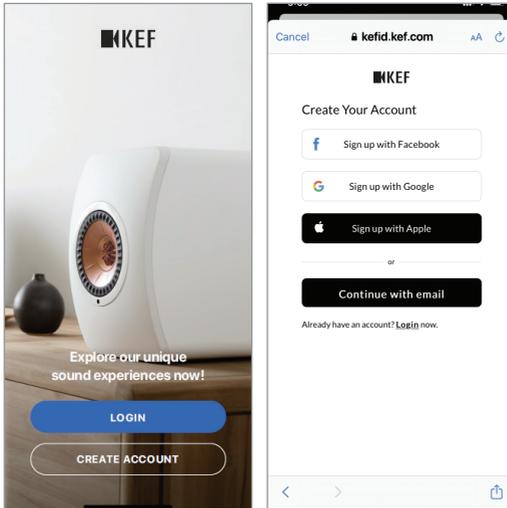
### 4.3.1 安裝KEF Connect應用程式

在行動裝置上安裝KEF Connect應用程式，將揚聲器「加入」個人Wi-Fi網路。

1. 在App Store或Google Play商店中搜尋「KEF Connect」，將KEF Connect應用程式下載並安裝至iOS\*或Android\*\*裝置上。



2. 啟動裝置上的KEF Connect應用程式並建立使用者帳戶。您可以使用現有的Facebook、Google或Apple\*\*\*帳戶登入，或使用您的電子郵件地址建立新的KEF帳戶。



\*需要iOS 13以上版本。

\*\*需要Android 8以上版本。

\*\*\*Apple帳戶只能在iOS裝置上使用。

## 4.3.2 使用iOS裝置

1. 確定行動裝置已連線至揚聲器要加入的網路。
2. 在行動裝置上啟動並登入KEF Connect應用程式。
3. 在「Speaker nearby “附近揚聲器”」下選擇「LS50 Wireless II」。

帶有警告標誌 ( ⚠ ) 的揚聲器尚未設定。選擇帶有此警告標誌的揚聲器以「加入」網路。

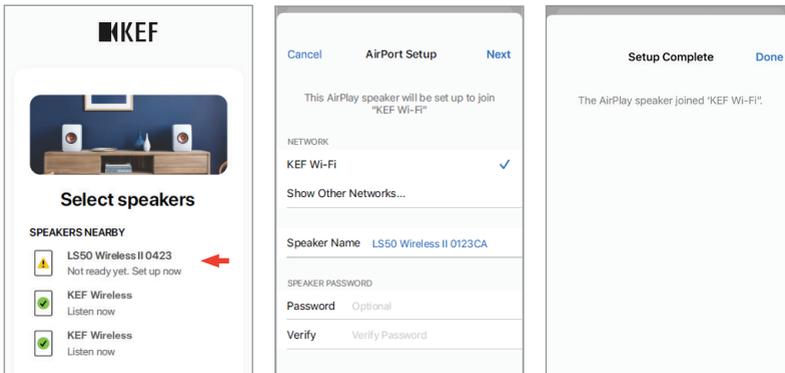
帶有勾號 ( ✓ ) 的揚聲器已可使用。此圖示表示揚聲器已加入或透過網路線直接連線至網路。

4. 選擇區域Wi-Fi網路。按一下「Next “下一步”」開始加入流程。

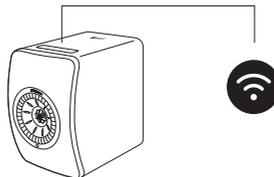
您可以輕觸「Speaker name “揚聲器名稱”」以重新命名揚聲器。

5. 加入流程將自動完成。流程完成後，輕觸「Done “完成”」。

[步驟3–5]



- 揚聲器成功連線後，主揚聲器頂部面板上的Wi-Fi圖示固定白燈。

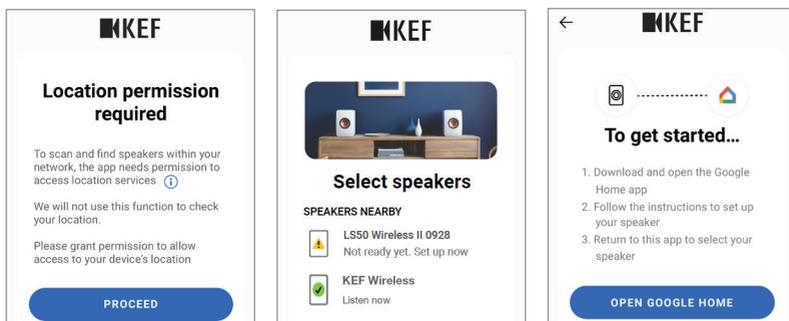


- 成功連線後，如果有新的韌體更新，系統會提示您。請按照KEF Connect應用程式中的說明完成更新流程。

### 4.3.3 使用有Google Play服務的Android裝置

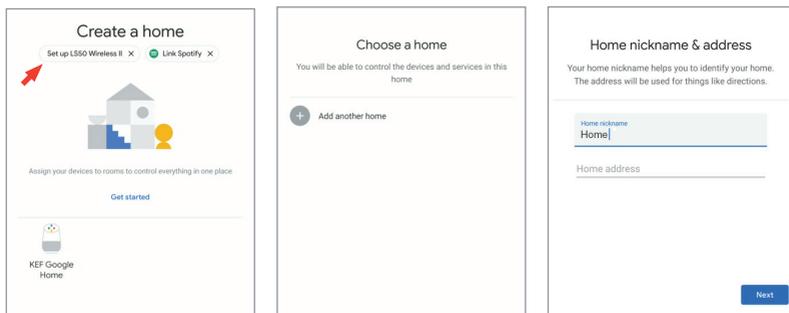
1. 確定行動裝置已連線至區域Wi-Fi網路。
2. 在行動裝置上啟動並登入KEF Connect應用程式。
3. 出現要求時，允許應用程式存取裝置的位置。
4. 在「Speakers nearby“附近揚聲器”」下選擇「LS50 Wireless II」。  
警告標誌(⚠)的揚聲器尚未設定。  
帶有勾號(✓)的揚聲器已可使用。
5. 輕觸「Open Google Home“開啟Google Home”」以繼續。如果行動裝置未安裝Google Home，會提示您下載並安裝該應用程式。

[步驟3–5]



6. 輕觸畫面上方的「Set up LS50 Wireless II “設定LS50 Wireless II”」。
7. 輕觸「Add another home“新增另一個住家”」。
8. 為住家建立名稱，然後輕觸「Next“下一步”」。

[步驟6–8]



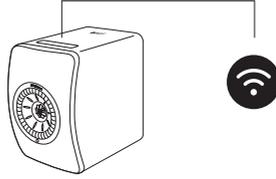
Google Home開始尋找並連線至揚聲器。依照畫面上的說明分配使用位置(例如住家)並將揚聲器連線至區域Wi-Fi網路。

9. 流程完成後，輕觸「Continue “繼續”」。

10. 返回KEF Connect應用程式以開始使用揚聲器。



- 揚聲器成功連線後，主揚聲器頂部面板上的Wi-Fi圖示固定白燈。

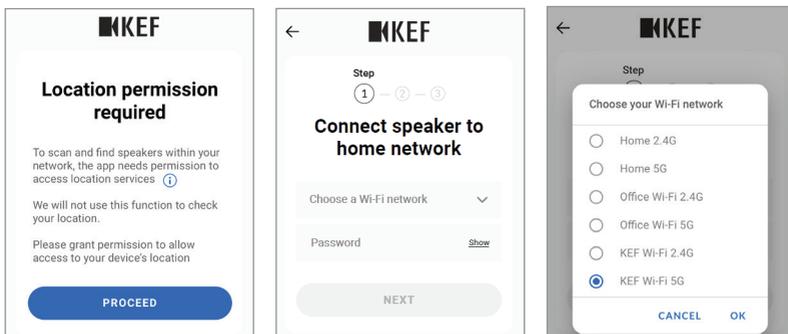


- 成功連線後，如果有新的韌體更新，系統會提示您。依照KEF Connect應用程式中的說明完成更新流程。

### 4.3.4 使用無Google Play服務的Android裝置

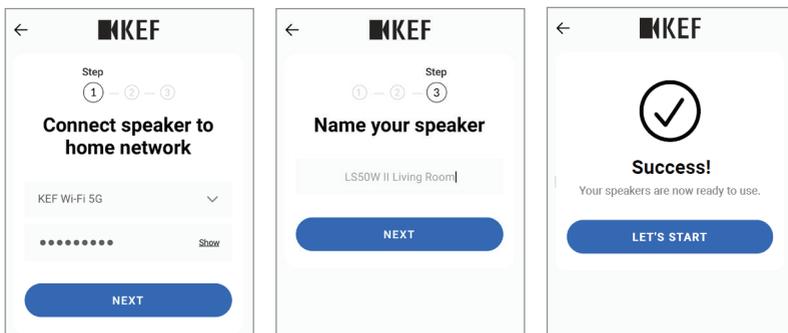
1. 確定行動裝置已連線至區域Wi-Fi網路。
2. 在行動裝置上啟動並登入KEF Connect應用程式。
3. 出現要求時，允許應用程式存取裝置的位置。
4. 輕觸「Choose a Wi-Fi network “選擇Wi-Fi網路”」。
5. 選擇區域Wi-Fi網路，然後輕觸「OK “確定”」。

[步驟3–5]



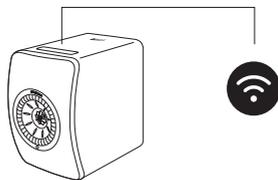
6. 輸入區域Wi-Fi網路密碼，然後輕觸「Next “下一步”」。將自動完成連線流程。
7. 您可以為揚聲器建立新名稱，然後輕觸「Next “下一步”」。此名稱將用於Wi-Fi和藍牙連線。
8. 輕觸「Let's start “開始”」以使用揚聲器。

[步驟6–8]





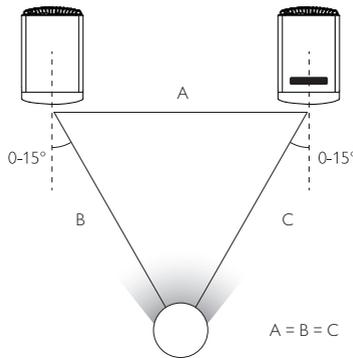
- 揚聲器成功連線後，主揚聲器頂部面板上的Wi-Fi圖示固定白燈。



- 成功連線後，如果有新的韌體更新，系統會提示您。依照KEF Connect應用程式中的說明完成更新流程。

## 4.4 揚聲器擺放和連接

- 揚聲器應擺放在平坦、水平、無震動的平面上。
- 兩個揚聲器分別為主揚聲器和副揚聲器。預設情況下，主揚聲器為右聲道\*，面對揚聲器時，主揚聲器應擺放在您的右手邊。為了實現最佳立體聲體驗、聲場和穩定的連線，請讓主、副揚聲器相距8公尺內。
- \*可透過KEF Connect應用程式切換左右聲道。請參閱「揚聲器系統選項-反向左/右揚聲器」一章。
- 揚聲器和聆聽者之間的最佳距離取決於主揚聲器和副揚聲器之間的距離，反之亦然。儘量使兩個揚聲器與聆聽者保持相同的距離，形成等邊三角形。



- 兩個揚聲器已配對並且將自動無線連接(解析度：96 kHz/24位元)。如果想要更高的解析度(192 kHz / 24位元)或因干擾而經常遇到音訊中斷，請使用隨附的揚聲器連接線(長度：3 m)連接兩個揚聲器(請參閱「後面板」一章)。
- 如果需要更長的揚聲器連接線，建議使用K-Stream連接線 (6 m)。

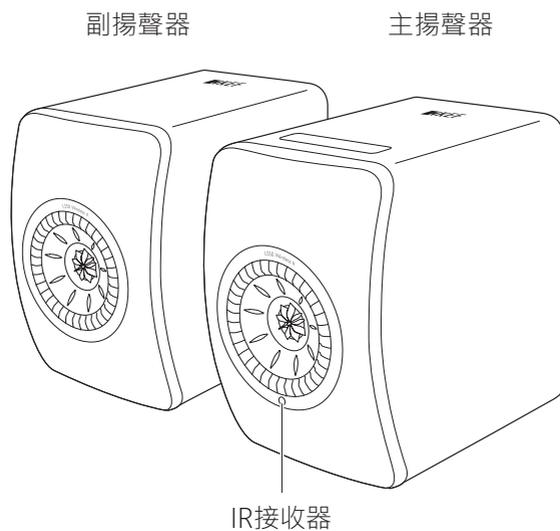


### 兩個揚聲器之間的最大距離

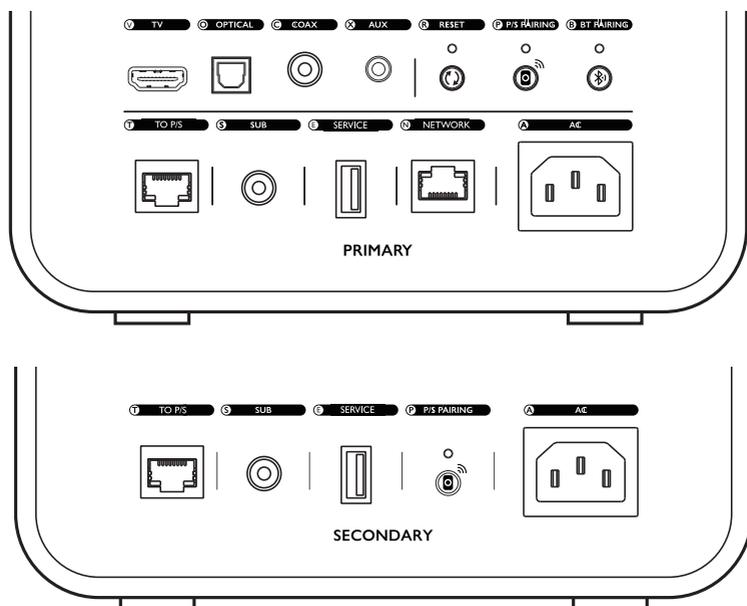
無線模式	最長8公尺。請注意，Wi-Fi和藍牙等電磁干擾可能縮短此距離。
有線模式	使用隨附的揚聲器連接線或與有遮蔽Cat-6乙太網路線連接。最佳連接線長度為10公尺。

## 5. 連接和控制介面

### 5.1 前面板



## 5.2 後面板



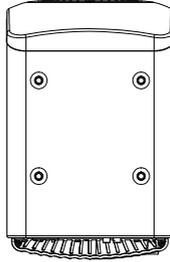
如圖所示，控制和連接器位於兩個揚聲器的後面板上。

V 電視埠	透過HDMI線播放訊源(例如電視的ARC/eARC埠)音訊輸入。
O 光纖輸入插孔	透過光纖播放訊源(例如藍光播放機、有線電視盒)音訊輸入。
C 同軸輸入插孔	透過同軸電纜播放訊源(例如音訊播放機)音訊輸入。
X 輔助輸入插孔	透過3.5 mm音源線播放訊源(例如唱機台轉盤)音訊輸入。
R 出廠重設按鈕	將揚聲器重設為出廠預設設定(包括網路設定和所有等化器和系統偏好設定)。按住按鈕，直到按鈕上方的指示燈閃爍。
P P/S配對按鈕	如果主揚聲器與副揚聲器之間的連線中斷，請重新建立連線。

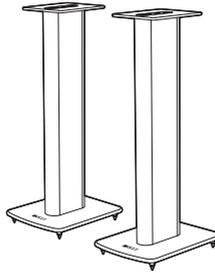
<b>B</b>	藍牙配對按鈕	啟用藍牙配對。揚聲器將準備與新的裝置配對。任何藍牙連線裝置都將中斷連線。
<b>T</b>	主/副揚聲器連接埠	用揚聲器連接線連線主揚聲器和副揚聲器。
<b>S</b>	重低音揚聲器輸出插孔	透過RCA線將重低音揚聲器連接至揚聲器。
<b>E</b>	服務埠	服務連接埠。
<b>N</b>	網路埠	使用LAN線將揚聲器連接至路由器。
<b>A</b>	AC輸入接頭	使用電源線將揚聲器連接到電源。

## 5.3 底部面板

- 每個揚聲器的底部面板上都有橡膠支腳，防止滑動。



- 每個揚聲器的底部面板上都有橡膠支腳，防止滑動。此外，有四個螺紋孔 (M8 × 1.5) 安裝到支架上 (安裝前先拆下橡膠支腳)。為了實現最優質的音質和線材管理，請使用 KEF S2揚聲器腳架。

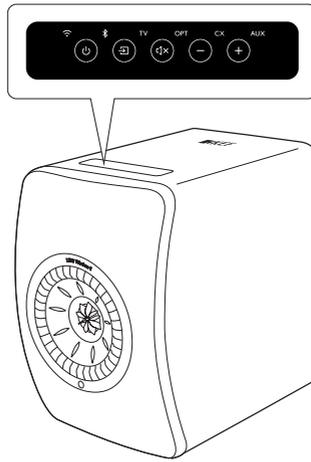


### ⚠ 警告！

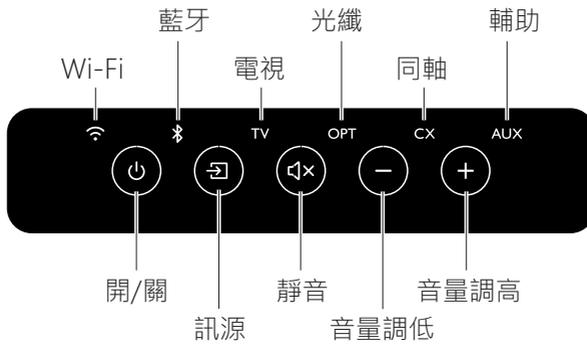
請注意，揚聲器可能從腳架上翻倒或撞倒，導致人身傷害或財產損壞。

## 5.4 頂部面板

主揚聲器的頂部面板上有控制按鈕和模式指示燈。

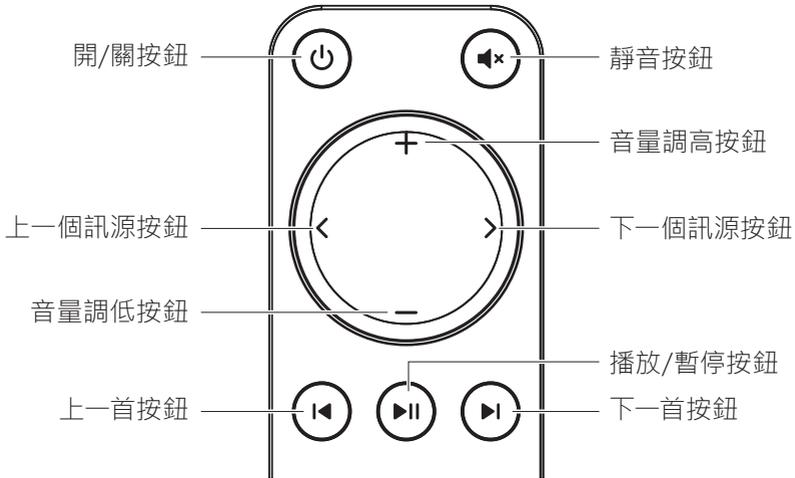


模式指示燈



控制按鈕

## 5.5 遙控器



- 使用前，將兩顆AAA電池插入電池槽。方式是滑開背面的電池槽蓋，並按照極性(+/-)將電池插入電池槽。完成後，關閉電池槽蓋。
- 將遙控器指向主揚聲器前面板上的紅外線接收器。確定在使用過程中遙控器與主揚聲器之間沒有障礙物。
- 如果遙控器反應慢或無反應，可能電池電量不足。請更換電池。

## 5.6 KEF Connect應用程式

KEF Connect應用程式可讓您設定揚聲器、套用聲音設定、開啟/關閉揚聲器、切換訊源，以及存取和播放串流音樂以及媒體伺服器儲存的音樂。



\*即將推出



如需詳細資訊，請參閱「[使用KEF Connect應用程式](#)」一章。

## 6. Wi-Fi串流協定

### 6.1 Wi-Fi串流協定



若要將音訊串流至揚聲器，行動裝置與揚聲器必須連線至同一個Wi-Fi網路。揚聲器可透過所有無線串流協定從待機模式開啟。

#### 6.1.1 AirPlay 2

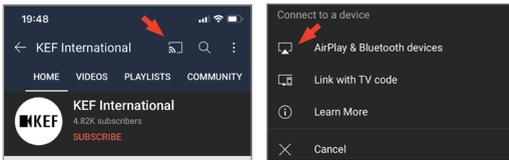
AirPlay2讓您將Apple裝置的音訊輸出分享至揚聲器。



1. 在iOS裝置上開始音樂或影片播放。
2. 若要串流音樂，請輕觸播放畫面中的AirPlay圖示 (  )。



若要從YouTube應用程式串流音訊，請輕觸播放畫面中的連線圖示(  )，然後輕觸AirPlay圖示(  )。



3. 從選單中選擇「KEF LS50 Wireless II」(或您為揚聲器建立的名稱)以開始串流。



串流可用性取決於應用程式相容性。

## 6.1.2 Chromecast

如果您的裝置支援Chromecast，您可以將音訊輸出從裝置串流至揚聲器。



1. 在支援Chromecast的裝置上開始音樂或影片播放。
2. 在Google Home應用程式中，輕觸「KEF LS50 Wireless II」(或您為揚聲器建立的名稱)。
3. 輕觸「 Cast my audio "投放音訊"」。



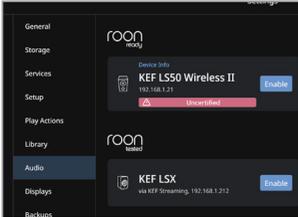
串流可用性取決於應用程式相容性。

## 6.1.3 ROON Ready (即將推出)



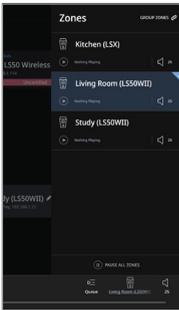
Roon是高品質音樂管理系統，可整合來自NAS磁碟機、本機儲存音樂(即電腦上)、相容的串流服務和Dropbox的音樂，建立可搜尋、可瀏覽的音樂集錦。揚聲器已經過「Roon Ready」認證。如需更多關於Roon的資訊，請造訪[roonlabs.com](http://roonlabs.com)。

1. 在音訊選單中啟用揚聲器。



注意：KEF LS50 Wireless II即將變成Roon Ready。

2. 若要串流音樂，請按一下Roon頁尾音量旁邊的「Zone Picker "區域選擇器"」，然後從裝置清單中選擇「KEF LS50 Wireless II」(或您為揚聲器建立的名稱)。



3. 按一下頁尾小彩燈可以找到訊號路徑。



## 6.1.4 音樂串流應用程式原生協定

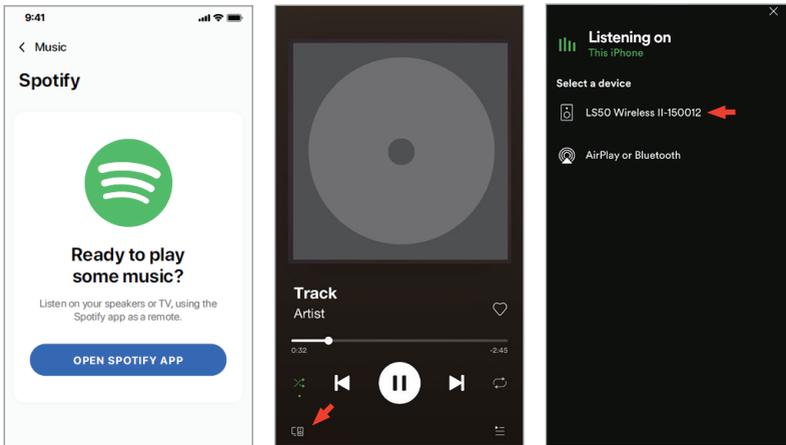
### 6.1.4.1 Spotify Connect



Spotify是數位音樂和Podcast串流服務，讓您存取世界各地創作者的數百萬首歌曲及其他內容。揚聲器支援Spotify Connect。

1. 在Spotify應用程式中瀏覽並選擇要播放的音樂。
2. 輕觸播放畫面底部的裝置圖示(  )。
3. 從選單中選擇「KEF LS50 Wireless II」(或您為揚聲器建立的名稱)以開始串流。

[步驟1–3]

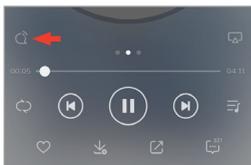


## 6.1.4.2 QPlay



QQ音樂是中國最受歡迎的線上音樂串流服務之一。Qplay讓您直接從QQ音樂應用程式播放音樂。揚聲器支援QPlay功能。

1. 若要串流音樂，請啟動QQ音樂應用程式並在設定中啟用QPlay。
2. 瀏覽和播放音樂。
3. 輕觸播放畫面上的QPlay圖示(  )。



4. 從裝置清單中選擇「KEF LS50 Wireless II」(或您為揚聲器建立的名稱)以開始串流。



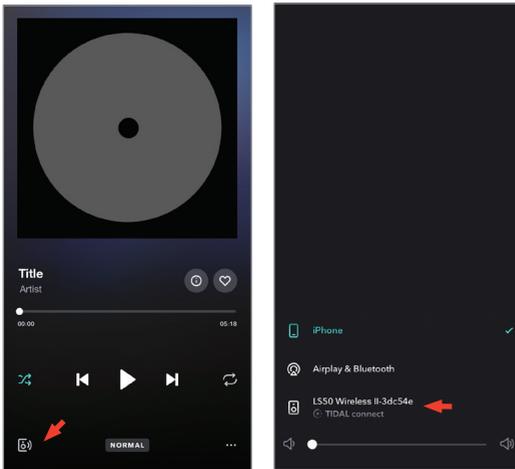
### 6.1.4.3 TIDAL Connect

## TIDAL connect

TIDAL是訂閱制音樂、播客和影片串流服務，將無損音訊和高畫質MV與獨家內容和特殊音樂功能結合。揚聲器支援TIDAL Connect功能以進行音樂串流。

1. 若要串流音樂，請在TIDAL Connect應用程式中選擇要播放的內容，然後在「正在播放」畫面中選擇連線圖示(  )。
2. 從附近裝置清單中選擇「KEF LS50 Wireless II」（或您為揚聲器建立的名稱）與Tidal Connect應用程式配對以開始串流。

[步驟1-2]



## 6.1.5 KEF Connect應用程式串流



KEF Connect應用程式允許使用者直接存取各種音樂串流服務，透過揚聲器播放音樂。如需詳細資訊，請參閱「[從音樂串流服務播放音樂](#)」一章。

### 6.1.5.1 Amazon Music



Amazon Music是Amazon經營的音樂串流平台和線上音樂商店。您可以透過KEF Connect應用程式存取Amazon Music帳戶，將音樂串流至揚聲器。

### 6.1.5.2 Deezer



Deezer是線上音樂串流服務。它可讓使用者用各種裝置線上或離線收聽各唱片公司的音樂內容。您可以透過KEF Connect應用程式存取Deezer帳戶，將音樂串流至揚聲器。

### 6.1.5.3 Qobuz



Qobuz是音樂串流和下載服務，為訂閱者提供高解析度串流。您可以透過KEF Connect應用程式存取Qobuz帳戶，將音樂串流至揚聲器。

### 6.1.5.4 Spotify



透過KEF Connect應用程式，系統會提示您在裝置上開啟Spotify應用程式，以將音樂串流至揚聲器。請參閱「[Spotify Connect](#)」一章。

### 6.1.5.5 TIDAL



TIDAL是訂閱制音樂、Podcast和影片串流服務，將高解析音訊和高畫質MV與獨家內容和特殊音樂功能結合。您可以透過KEF Connect應用程式存取TIDAL帳戶，以播放高解析音訊。需要訂閱有效的 Hi-Fi 會員等級。

### 6.1.5.6 網路電台

KEF Connect應用程式可存取世界各地的數千個網路電台，提供音樂、新聞和話題討論。

### 6.1.5.7 播客 (Podcast)

KEF Connect應用程式可存取各種Podcast，涵蓋大量的類型和主題。

## 6.1.6 UPnP播放

您可以播放儲存在已連線媒體伺服器音樂庫中的相容音樂檔案(例如透過uPnP的NAS磁碟機)。媒體伺服器必須與揚聲器連線至同一個網路。

## 6.2 選擇串流協定的提示=

關於行動裝置音樂/媒體應用程式的最佳無線串流選項建議。

應用程式	無線串流協定					
	AirPlay 2	Chromecast	ROON Ready	音樂串流應用程式原生協定	KEF Connect 應用程式	藍牙
Spotify	✓	✓	–	Spotify Connect ✓	–	✓
TIDAL	✓	✓	✓	TIDAL Connect ✓	✓	✓
QQ 音樂	✓	✓	–	QPlay ✓	–	✓
Apple Music	✓	✓	–	–	–	✓
Amazon Music	✓	✓	–	–	✓	✓
Deezer	✓	✓	–	–	✓	✓
Qobuz	✓	✓	✓	–	✓	✓
網路電台	✓	✓	–	–	✓	✓
Podcast	✓	✓	–	–	✓	✓
Youtube (音訊)	✓	✓	–	–	–	✓

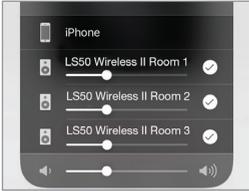
✓ = 支援

✓ = 支援並推薦，以獲得最佳音質和串流穩定性。

## 7. 多空間串流

### 7.1 AirPlay 2

Apple Airplay 2可延伸揚聲器以成為多空間無線音樂系統的一部分。您可以透過 iOS裝置控制系統。如果有多對AirPlay 2揚聲器連線至同一網路，請選擇揚聲器對以同時播放相同的音訊輸出。



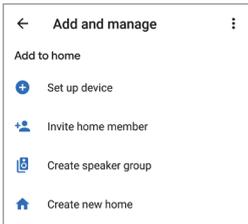
您可以個別或同時控制揚聲器器音量。

注意：AirPlay揚聲器與多空間串流不相容。

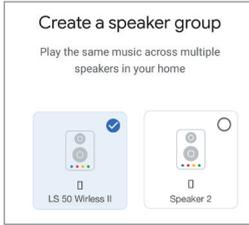
### 7.2 Chromecast

您可以將揚聲器與Chromecast裝置組成群組，在家中同步播放音樂。

1. 確認行動裝置與揚聲器連線至同一個Wi-Fi網路或連結至同一個帳戶。
2. 開啟Google Home應用程式。
3. 在左上角輕觸「+」，然後輕觸「Create a speaker group "建立揚聲器群組"」。

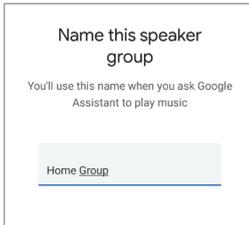


4. 輕觸要新增至群組的裝置(包括揚聲器組)。所選裝置旁將出現勾號。



5. 輕觸「Next "下一步"」

6. 輸入群組名稱。



7. 輕觸「Save "儲存"」。

## 7.3 ROON

揚聲器經過Roon Ready認證，與Roon的多空間串流功能相容。

Roon支援「Zone Grouping "區域分組"」，或在家中的多個區域同步播放音訊。請注意，「Zones "區域"」只能與同類型的其他區域組成群組(例如RAAT、AirPlay等)。

1. 若要將區域分組，請在桌上型電腦和平板電腦介面中選擇要控制的區域，方式是按一下頁尾音量旁邊的「Zone Picker "區域選擇器"」。

在手機上，按一下音量快顯視窗下方的「Switch Zone "切換區域"」來選擇。

2. 按一下「Group Zones "將區域分組"」。隨即顯示可分組的區域。



3. 選擇要新增的區域，然後輕觸「Save "儲存"」。

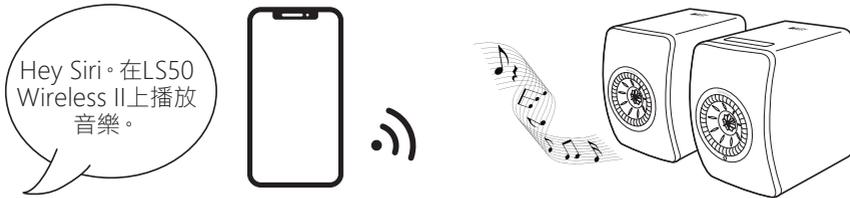


分組區域中的揚聲器將串流相同的音訊輸出。

## 8. 行動裝置上的語音控制

### 8.1 Siri

iOS行動裝置將音樂串流至揚聲器時，您可以使用Siri控制音樂播放(例如跳過曲目、控制音量)。



### 8.2 Google助理

Android行動裝置將音樂串流至揚聲器時，您可以使用Google助理控制音樂播放(例如跳過曲目、控制音量)。



## 9. 藍牙播放

您可以透過藍牙連線將藍牙裝置(例如電腦)與揚聲器配對。建立藍牙連線前，必須先將揚聲器連線至區域網路。

### 9.1 選擇藍牙模式

- 在KEF Connect應用程式中，輕觸藍牙按鈕以切換至藍牙模式。



- 或者，按主揚聲器頂部面板上的訊源按鈕；
- 或者，按遙控器上的訊源按鈕。



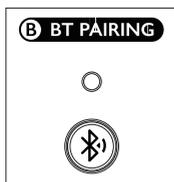
您可以將藍牙模式指定為第二喚醒訊源，在透過藍牙連線輸入音訊時自動開啟揚聲器。請參閱「[省電模式-第二喚醒訊源](#)」一章。

### 9.2 藍牙配對

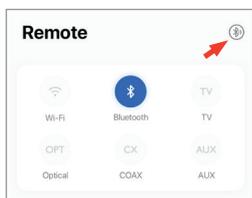
- 在藍牙模式下，檢查主揚聲器頂部面板上的藍牙圖示。如果藍牙圖示緩慢閃爍，表示揚聲器處於探索模式，準備與藍牙裝置配對。



如果藍牙圖示燈號固定，表示揚聲器已與藍牙裝置配對。若要將連線的藍牙裝置中斷連線，請短按主揚聲器後面板上的藍牙配對按鈕(B)。準備與新的藍牙裝置配對時，藍牙圖示會再次緩慢閃爍。



或者，在KEF Connect應用程式中按遙控右上角的藍牙配對圖示，將配對的裝置中斷連線。



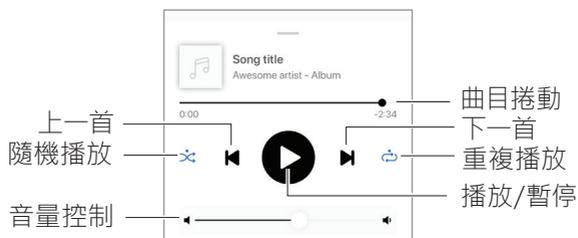
2. 開啟裝置的藍牙功能，從可用裝置清單中選擇「KEF LS50 Wireless II」(或您為揚聲器建立的名稱)以進行配對。

藍牙配對完成後，藍牙圖示將恆亮。

- i** 揚聲器會記住上次配對的藍牙裝置。選擇藍牙模式後，如果上次配對的裝置在附近，揚聲器將自動與裝置連線。

## 9.3 播放控制

在KEF Connect應用程式中，使用以下控制元件進行播放控制。



- i** 也可以在頂部面板或遙控器上調整音量。
- 也可以在遙控器上操作上一首和下一首功能。

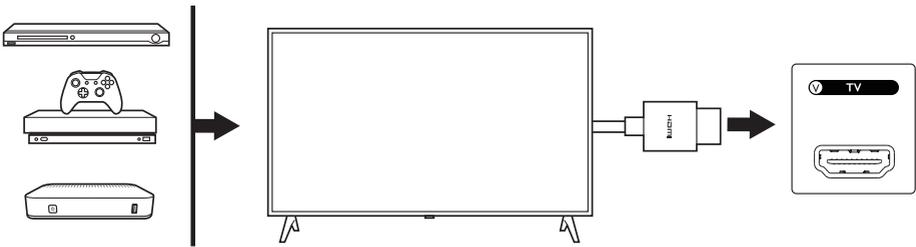
## 10. HDMI eARC輸入播放

揚聲器與電視輸出的HDMI eARC(增強型音訊回傳通道)相容，可透過單一HDMI線進行整合控制。建立HDMI連接前，必須先將揚聲器連線至區域網路。

揚聲器也回溯相容於ARC和HDMI CEC。HDMI CEC允許使用電視遙控器來調整揚聲器的音量。

### 10.1 HDMI線連接

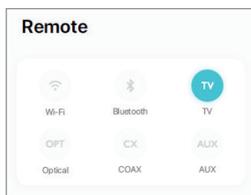
透過HDMI線連線電視的HDMI輸出埠與主揚聲器後面板上的電視埠(V)。



- 將HDMI線連接至電視的eARC或ARC埠。
- 在電視設定中，在HDMI設定中開啟eARC、ARC或CEC。
- 如需詳細資訊，請參閱電視的使用手冊，因為製造商的HDMI連接名稱可能不同(例如Samsung為Anynet+，LG為Simplink)。確認電視的數位音訊輸出設定設為PCM(而非Dolby、Bitstream、自動或類似設定)。

## 10.2 選擇電視模式

- 在KEF Connect應用程式中，輕觸電視模式按鈕(TV)以切換至電視模式。



- 或者，按主揚聲器頂部面板上的訊源按鈕；
- 或者，按遙控器上的訊源按鈕。
- 如果未將HDMI線連接至揚聲器而選擇電視模式，電視圖示將持續閃爍。



- 建立HDMI連接後，電視圖示會亮起。



**i** 您可以將電視模式指定為第二個喚醒訊源，在透過HDMI連接輸入音訊時自動開啟揚聲器。請參閱「[省電模式-第二喚醒訊源](#)」一章。

## 10.3 播放控制

必須在連線的裝置上進行所有播放控制(調整音量除外)。

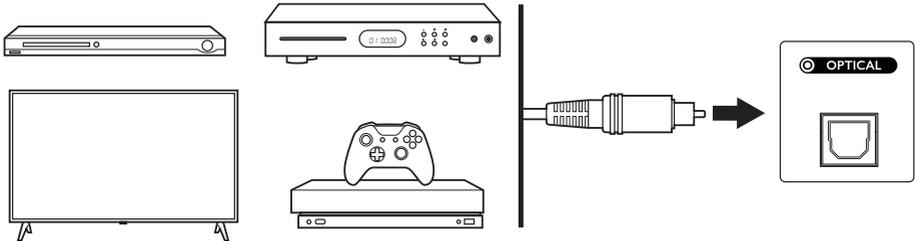
**i** 也可以在頂部面板或遙控器上調整音量。

## 11. 光纖輸入播放

您可以透過光纖將具有光學輸出的裝置(例如電視和遊戲主機)連接至揚聲器。建立光纖連接前，必須先將揚聲器連線至區域網路。

### 11.1 光纖連接

透過光纖連接裝置的光纖輸出插孔與主揚聲器後面板上的光纖輸入插孔(O)。



確定電視設為以PCM格式輸出數位音訊。如需詳細資訊，請參閱電視使用手冊。

## 11.2 選擇光纖模式

- 在KEF Connect應用程式中，輕觸光纖模式按鈕(OPT)以切換至光纖模式。



- 或者，按主揚聲器頂部面板上的訊源按鈕；
- 或者，按遙控器上的訊源按鈕。
- 選擇光纖模式時，OPT圖示亮起。



您可以將光纖模式指定為第二個喚醒訊源，在透過光纖連接輸入音訊時自動開啟揚聲器。請參閱「[省電模式-第二喚醒訊源](#)」一章。

## 11.3 播放控制

必須在連線的裝置上進行所有播放控制(調整音量除外)。



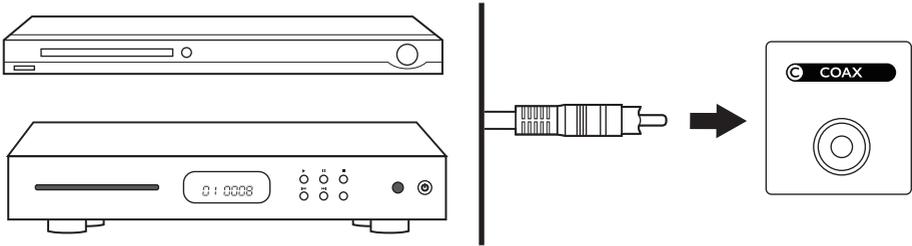
也可以在頂部面板或遙控器上調整音量。

## 12. 同軸輸入播放

您可以透過同軸纜線將具有同軸輸出的裝置(例如DVD/CD播放器)連接至揚聲器。建立同軸連接前，必須先將揚聲器連線至區域網路。

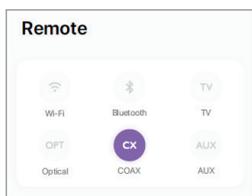
### 12.1 同軸纜線連接

透過同軸纜線連接裝置的同軸輸出插孔和主揚聲器後面板上的同軸輸入插孔(C)。



## 12.2 選擇同軸模式

- 在KEF Connect應用程式中，輕觸同軸按鈕(CX)以切換至同軸模式。



- 或者，按主揚聲器頂部面板上的訊源按鈕；
- 或者，按遙控器上的訊源按鈕。
- 選擇同軸模式時，CX圖示亮起。



 您可以將同軸模式指定為第二個喚醒訊源，以便在通過同軸連接輸入音訊時自動打開揚聲器。請參閱「[省電模式-第二喚醒訊源](#)」一章。

## 12.3 播放控制

必須在連線的裝置上進行所有播放控制(調整音量除外)。

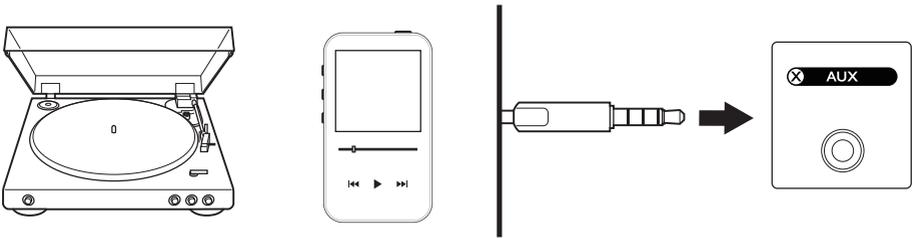
 也可以在頂部面板或遙控器上調整音量。

## 13. 輔助輸入播放

您可以透過音源線將具有3.5 mm音訊輸出的裝置(例如轉盤、電腦、可攜式音樂播放器)連接至揚聲器。建立輔助連接前，必須先將揚聲器連線至區域網路。

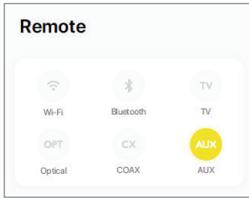
### 13.1 輔助纜線連接

透過3.5 mm音源線連線裝置的音訊輸出插孔和主揚聲器背面的輔助輸入插孔(X)。



## 13.2 選擇輔助模式

- 在KEF Connect應用程式中，輕觸輔助模式按鈕(AUX)以切換至輔助模式。



- 或者，按主揚聲器頂部面板上的訊源按鈕；
- 或者，按遙控器上的訊源按鈕。
- 選擇輔助模式時，AUX圖示亮起。



您可以將輔助模式指定為第二個喚醒訊源，在透過輔助連接輸入音訊時自動開啟揚聲器。請參閱「[省電模式-第二喚醒訊源](#)」一章。

## 13.3 播放控制

必須在連線的裝置上進行所有播放控制(調整音量除外)。



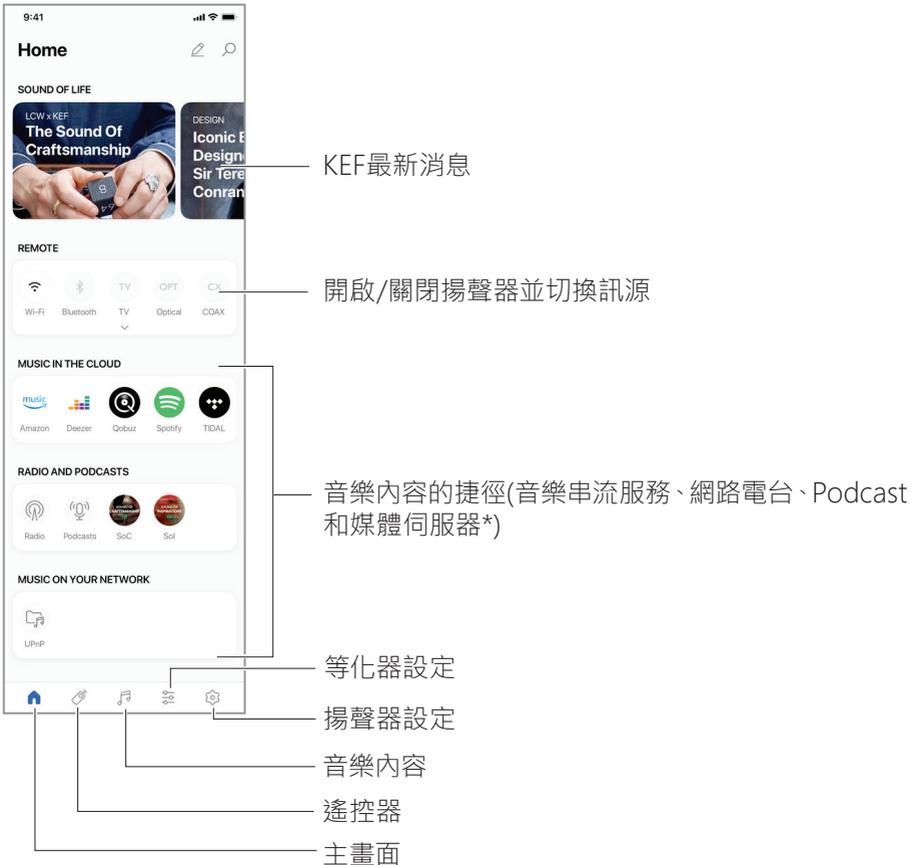
也可以在頂部面板或遙控器上調整音量。

# 14. 使用KEF Connect應用程式

KEF Connect應用程式可讓您設定揚聲器、套用等化器設定、開啟/關閉揚聲器、切換音源以及存取和播放音樂串流服務。

## 14.1 主畫面

### 14.1.1 概述

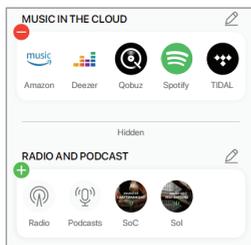


\*即將推出

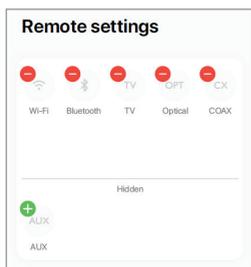
## 14.1.2 編輯主畫面(即將推出)

您可以編輯主畫面以顯示或隱藏常用或不常用的快捷區域(例如Music in the Cloud雲端音樂)或按鈕。

1. 輕觸應用程式右上角的編輯圖示(✎)。
2. 輕觸「+」或「-」符號以顯示或隱藏快捷區域。

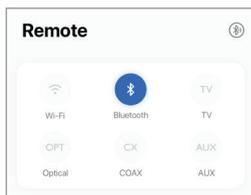


3. 輕觸快捷區域右上角的編輯圖示(✎)。
4. 輕觸「+」或「-」符號以顯示或隱藏快捷區域中的按鈕。



## 14.2 遙控

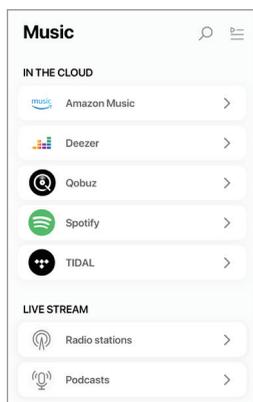
- 使用「Remote "遙控"」下的按鈕直接開啟來自特定訊源的揚聲器，或變更音源。



- 若要關閉揚聲器，請輕觸使用中訊源按鈕。

## 14.3 音樂內容

KEF Connect應用程式可讓您存取和播放來自音樂串流服務以及網路電台和Podcast的音樂。



## 14.3.1 從音樂串流服務播放音樂

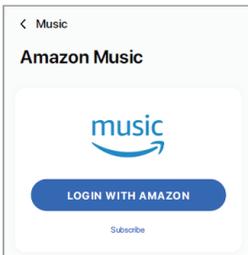
### 14.3.1.1 Amazon Music



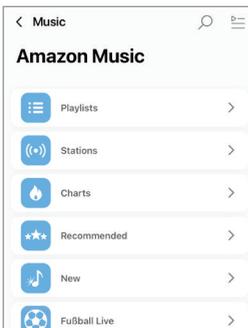
1. 若要串流音樂，請在KEF Connect應用程式中的「Music in the Cloud "雲端音樂"」下輕觸「Amazon Music」。



2. 登入Amazon Music帳戶。



3. 瀏覽並播放音樂以開始串流。



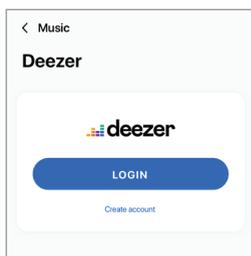
## 14.3.1.2 Deezer



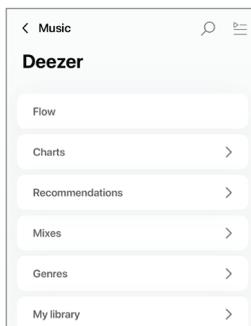
1. 若要串流音樂，請在KEF Connect應用程式中的「Music in the Cloud "雲端音樂"」下輕觸「Deezer」。



2. 登入Deezer帳戶。



3. 瀏覽並播放音樂以開始串流。



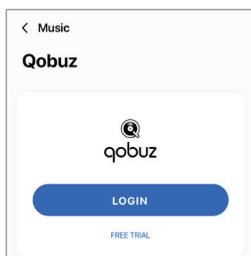
### 14.3.1.3 Qobuz



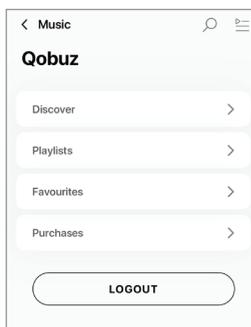
1. 若要串流音樂，請在KEF Connect應用程式中的「Music in the Cloud "雲端音樂"」下輕觸「Qobuz」。



2. 登入Qobuz帳戶。



3. 瀏覽並播放音樂以開始串流。



### 14.3.1.4 Spotify



透過KEF Connect應用程式，您可以在裝置上收到Spotify應用程式的提示，將音樂串流至揚聲器。請參閱「[Spotify Connect](#)」一章。



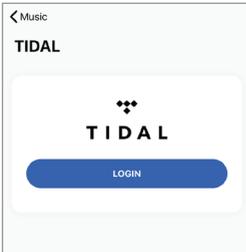
### 14.3.1.5 TIDAL



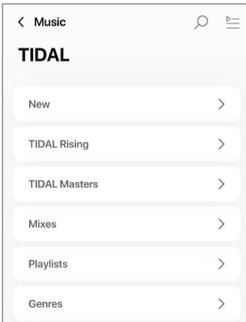
1. 若要串流音樂，請在KEF Connect應用程式中的「Music in the Cloud "雲端音樂"」下輕觸「TIDAL」。



2. 登入TIDAL帳戶。



3. 瀏覽並播放音樂以開始串流。

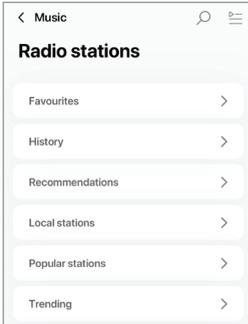


### 14.3.1.6 網路電台

1. 若要存取網路電台，請在KEF Connect應用程式中的「Live Stream "即時串流"」下輕觸「Radio stations "電台"」。



2. 瀏覽並播放電台以開始串流。

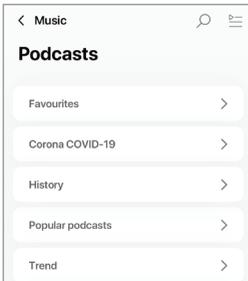


### 14.3.1.7 播客 (Podcast)

1. 若要存取播客內容，請在KEF Connect應用程式中的「Live Stream "即時串流"」下輕觸「Podcasts "播客"」。



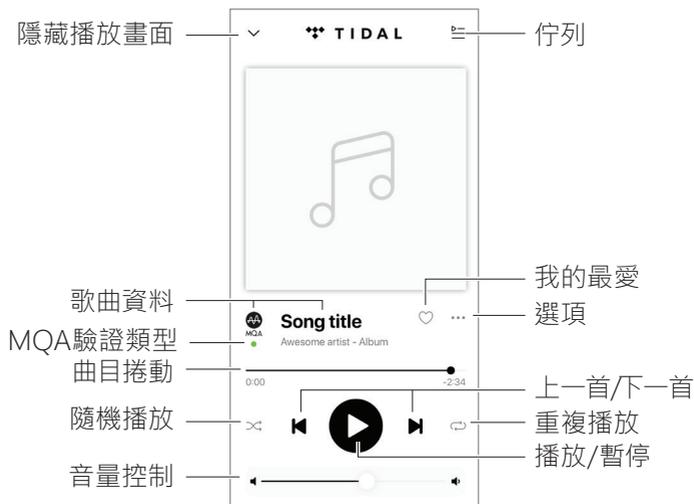
2. 瀏覽並播放播客以開始串流。



## 14.3.2 播放控制

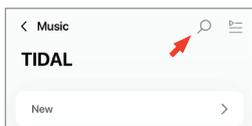
以下功能可用於控制播放或行為。請注意，這些功能不見得適用於所有音樂訊源，且控制介面可能有細微的差異。

### 14.3.2.1 播放畫面



### 14.3.2.2 搜尋

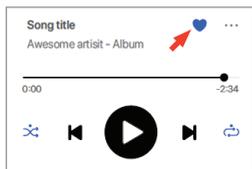
輕觸搜尋圖示(🔍)以在目前的音樂訊源中尋找創作者、專輯或歌曲。



### 14.3.2.3 我的最愛

- 加入或刪除我的最愛

在播放畫面中，輕觸我的最愛圖示(♡)以將項目(音樂、播客、電台)加入我的最愛或從我的最愛中刪除。



或者，輕觸項目(例如曲目、專輯、播放清單)旁的選項圖示(...)，或按住項目，然後選擇「Add to Favourites "加入我的最愛"」或「Remove from Favourites "從我的最愛中刪除"」。



- 存取我的最愛

若要在目前音樂訊源中顯示我的最愛，請在主選單中輕觸「Favourites "我的最愛"」。

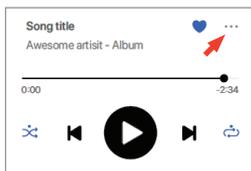


### 14.3.2.4 佇列

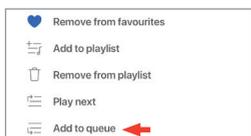
將曲目新增至佇列，即可在目前播放的曲目之後播放該曲目。佇列並非永久性且無法儲存。

#### • 將曲目新增至佇列

1. 在播放畫面中，輕觸選項圖示(⋮)。



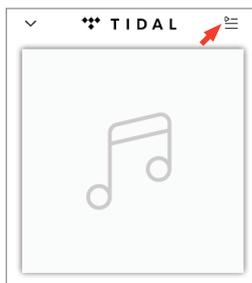
2. 選擇「Add to Queue "新增至佇列"」。



視您的選擇而定，您也可以將創作者的所有曲目、專輯中的所有曲目或播放清單中的所有曲目新增至佇列。

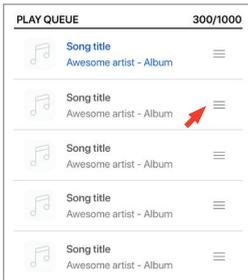
#### • 顯示目前佇列

在播放畫面中，輕觸右上角的佇列圖示(☰)。



## • 編輯佇列

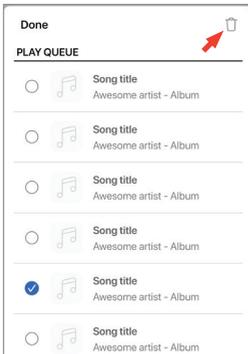
1. 若要編輯播放順序，請按住曲目右側的三橫線圖示 ( ≡ )，然後在佇列中上下拖曳曲目。



2. 若要從佇列中刪除曲目，請輕觸右上角的編輯圖示 ( ✎ )。



3. 在佇列中選取曲目，然後輕觸垃圾桶圖示 ( 🗑 ) 以從佇列中刪除。您也可以選取多個曲目進行刪除。

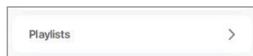


### 14.3.2.5 播放清單

播放清單是可以依偏好順序播放的曲目清單。您可以儲存播放清單以便日後收聽。

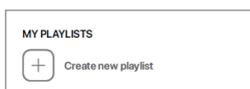
#### • 存取播放清單

在目前音樂訊源中，輕觸主選單中的「Playlists "播放清單"」。

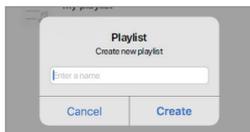


#### • 建立播放清單

1. 在目前音樂訊源中，輕觸主選單中的「Playlists "播放清單"」。
2. 輕觸「Create new playlist "建立新的播放清單"」。

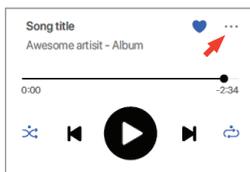


3. 為播放清單建立名稱，然後輕觸「Create "建立"」。

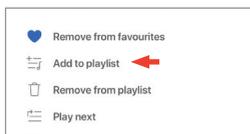


#### • 將曲目新增至播放清單

1. 在曲目清單或播放畫面中，輕觸右側的選項圖示(...)



2. 輕觸「Add to playlist "新增至播放清單"」。



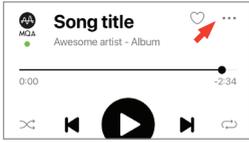
3. 選擇要新增曲目的播放清單。



視您的選擇而定，您也可以將創作者的所有曲目或專輯中的所有曲目新增至播放清單。

## • 編輯播放清單

1. 在要刪除之曲目的播放畫面中，輕觸選項圖示(⋮)。



2. 輕觸「Remove from playlist "從播放清單中刪除"」。



## • 刪除播放清單

1. 在播放清單中，輕觸右上角的選項圖示(⋮)。



2. 輕觸「Delete playlist "刪除播放清單"」。

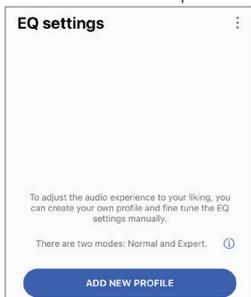


## 14.4 等化器設置

為了獲得最佳音質，請根據聆聽環境套用聲音設定。

### 14.4.1 正常模式

1. 在KEF Connect應用程式中，輕觸主畫面底部的等化器設定圖示 (  )。
2. 輕觸「Add new profile "新增設定檔"」



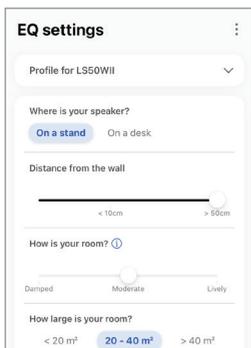
3. 選擇「Normal mode "正常模式"」。



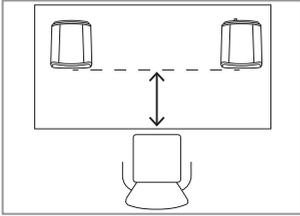
4. 為新設定檔建立名稱，然後輕觸「Save "儲存"」。



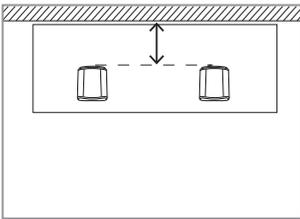
5. 根據聆聽環境配置設定。



- Installation location (安裝位置): On a stand or on a desk (支架或桌子上)
- Distance from the front edge of the table (on a desk only) (與桌子前緣的距離(僅在桌子上)) (> 50 cm 至 0 cm)

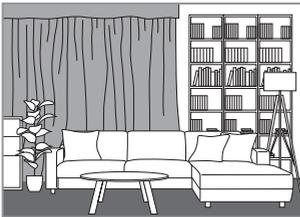


- Distance to the wall (與牆壁的距離) (< 10 cm 至 > 50 cm)



- How is your room? (房間環境是如何?) (Damped / Moderate / Lively) (有阻尼/中等/寬闊)

有阻尼: 大型家具、厚地毯和厚重的窗簾



中等: 中等家具, 較薄的地毯, 牆上有窗簾和其他物品



寬闊：硬地板·傢俱少·窗戶大·沒有窗簾



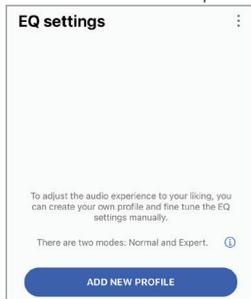
- How large is the room? (房間多大?) (< 20 m<sup>2</sup> / 20–40 m<sup>2</sup> / > 40 m<sup>2</sup>)
- Subwoofer is plugged in (重低音揚聲器已插入) (開/關)

如果插入重低音揚聲器，請設定重低音揚聲器音量和揚聲器/重低音揚聲器平衡。

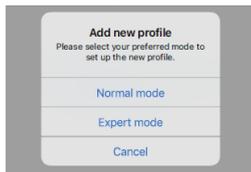
6. 設定完成後，輕觸「Save "儲存"」。

## 14.4.2 專家模式

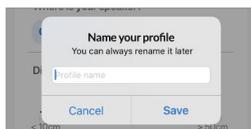
1. 在KEF Connect應用程式中，輕觸主畫面底部的等化器設定圖示 (  )。
2. 輕觸「Add new profile "新增設定檔"」。



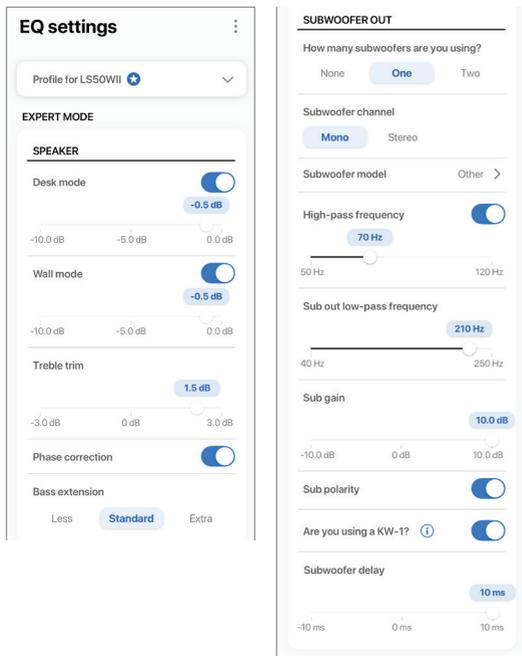
3. 選擇「Expert mode "專家模式"」。



4. 為新設定檔建立名稱，然後輕觸「Save "儲存"」。



## 5. 專家模式可讓您更精確地配置揚聲器偏好設定。



這些設定包括：

- Desk Mode 桌面模式 (開/關，-10.0 dB至0.0 dB)
- Wall Mode 牆壁模式 (開/關，-10.0 dB至0.0 dB)
- Treble Tri 高音配平(-4.0 dB 至 4.0 dB)
- Phase Correction 相位修正 (開/關)
- Bass Extension 低音延伸 (少/標準/多)
- High-Pass Frequency 高通頻率 (開/關，50 Hz至120 Hz)
- Sub Out Low-Pass Frequency 重低音輸出低通頻率 (40 Hz至250 Hz)
- Sub Gain 重低音增益(-10 dB至10 dB)
- Sub Polarity 重低音極性 (開/關)



## 了解等化器設定

**On a desk/distance from the front edge of the table 在桌子上/離桌子前緣的距離 (專家模式: 桌子模式):** 此設定調整「低沉」區域(170 Hz +/- 1八音度)。大多會產生渾厚的聲音, 而缺乏低沉聲會使聲音遙遠而空洞。

**Distance to the wall 與牆壁的距離(專家模式: 牆壁模式):** 此設定將所有頻率調整至500 Hz以下, 比桌面模式變化更大。這些頻率的下降會產生微弱的聲音, 而過多較低頻率會掩蓋整體音質。

**How is your room? 您的房間環境如何? (專家模式: 高音配平):** 將頻率調整至500 Hz以上。有阻尼的房間(許多窗簾、軟家具)可以讓聲音聽起來很柔和, 而寬闊的房間(高天花板、平坦的表面、玻璃)可以讓聲音聽起來很刺耳。向有阻尼的方向移動以減少靜音效果, 或者向寬闊的方向移動以緩和刺耳的聲音。

**How large is your room 房間多大(專家模式: 低音延伸):** 此設定可調整揚聲器的低音延伸。選擇的房間越大, 轉折頻率點越低。



## 了解重低音揚聲器設定

**Subwoofer/Speaker Balance 重低音揚聲器/揚聲器平衡(基本模式):** 控制重低音揚聲器和揚聲器之間的低音輸出。如果滑桿偏向「重低音揚聲器」, 大部分低音輸出將由重低音揚聲器處理。

**High-Pass Frequency 高通頻率:** 高於設定值的頻率將由揚聲器播放。

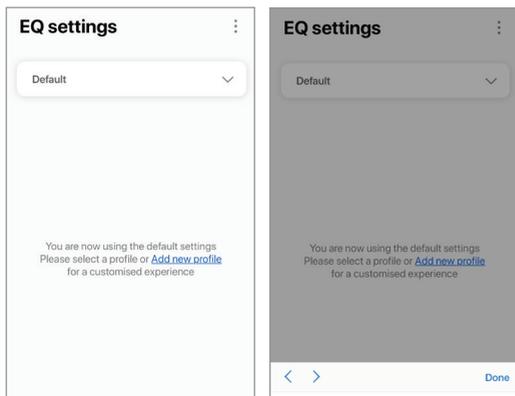
**Sub Out Low-Pass Frequency 重低音輸出低通頻率:** 低於設定值的頻率將由重低音揚聲器處理。這可以與高通頻率重疊, 有助於更有效地整合揚聲器/重低音揚聲器, 整體回應沒有下降或達到峰值。

**Sub Gain 重低音增益:** 改變輸出至重低音揚聲器的訊號位準。

**Sub Polarity 重低音揚聲器極性:** 理想情況下, 揚聲器和重低音揚聲器應同時朝相同方向移動, 否則頻率會被對消。切換重低音揚聲器的極性可解決低音響應不足的問題。

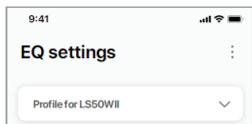
### 14.4.3 選擇聲音設定檔

1. 在KEF Connect應用程式中，輕觸主畫面底部的等化器設定圖示 (  )。
2. 輕觸「Default "預設"」，然後選擇要套用至揚聲器的聲音設定檔。有星形圖示的設定檔是在專家模式下建立。

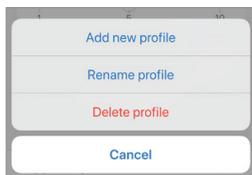


### 14.4.4 重新命名聲音設定檔

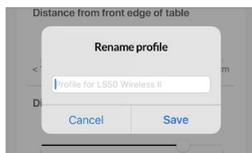
1. 在所選的等化器設定檔中，輕觸右上角的選項圖示 (: : )。



2. 輕觸「Rename profile "重新命名設定檔"」。

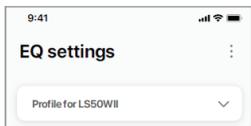


3. 為設定檔建立新的名稱，然後輕觸「Save "儲存"」。

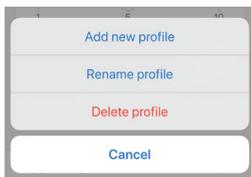


## 14.4.5 刪除聲音設定檔

1. 在所選的揚聲器設定檔中，輕觸右上角的選項圖示(⋮)。



2. 輕觸「Delete profile "刪除設定檔"」。



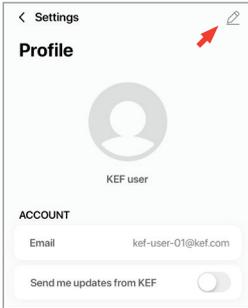
## 14.5 設定檔

此選單讓您編輯已註冊使用者帳戶的個人資訊(帳戶名稱和設定檔圖片)。

1. 在KEF Connect應用程式中，輕觸主畫面底部的設定圖示 (⚙)。
2. 輕觸「View profile "檢視設定檔"」。



3. 輕觸右上角的編輯圖示(✎)並開始編輯。

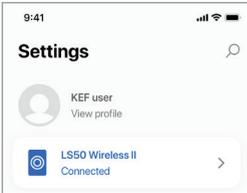


## 14.6 選擇揚聲器

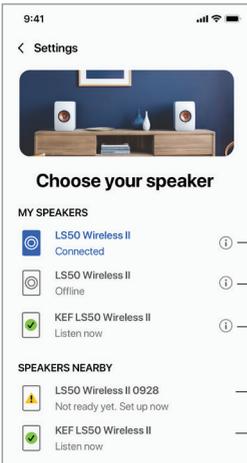
### 14.6.1 我的揚聲器和附近的揚聲器

此選單可讓KEF Connect應用程式切換至另一對揚聲器以進行控制和串流。必須先透過KEF Connect應用程式設定所有揚聲器，才能選擇揚聲器。

1. 在KEF Connect應用程式中，輕觸主畫面底部的設定圖示 (⚙)。
2. 輕觸已連線揚聲器的名稱。



3. 選擇另一對揚聲器以進行控制和串流。



- ① — 目前揚聲器
- ① — 同一網路上的揚聲器，但已關閉
- ① — 同一網路上的揚聲器，可以切換
- 尚未透過KEF Connect應用程式設定
- 已在另一個行動裝置上透過KEF Connect應用程式設定

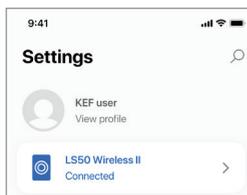


「Speakers Nearby "附近的揚聲器"」下的揚聲器位於同一網路上，但尚未準備好透過行動裝置上的KEF Connect應用程式加以控制。

## 14.6.2 揚聲器資訊

此選單可讓您檢視已連線揚聲器的詳細資訊、重新命名揚聲器，或將揚聲器與KEF Connect應用程式中斷連線。

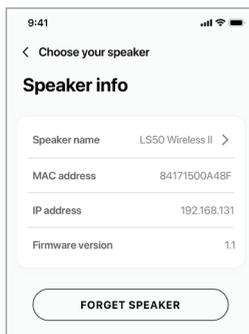
1. 在KEF Connect應用程式中，輕觸主畫面底部的設定圖示 (⚙)。
2. 輕觸已連線揚聲器的名稱。



3. 輕觸揚聲器名稱旁的資訊圖示(ⓘ)。



4. 檢查揚聲器的MAC位址、IP位址和韌體版本。您也可以重新命名揚聲器或捨棄揚聲器(與KEF Connect應用程式中斷連線)。



## 14.7 揚聲器偏好設定

此選單可讓您配置各種揚聲器偏好設定。若要存取此選單：

1. 在KEF Connect應用程式中，輕觸主畫面底部的設定圖示 (⚙)。
2. 輕觸「Speaker preferences "揚聲器偏好設定"」。



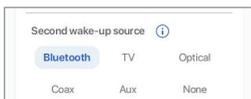
### 14.7.1 省電模式-待機模式

此設定決定揚聲器自動進入待機模式之前的閒置時間(ECO (20)、30或60分鐘)。如果選擇「Never "永不"」，則必須手動關閉揚聲器。



### 14.7.2 省電模式-第二喚醒訊源

此設定讓第二個訊源能夠在有來自所選訊源的音訊輸入時自動開啟揚聲器。待機模式設為ECO時，無法使用此選項。



### 14.7.3 請勿打擾-啟動音 (即將推出)

此設定可將揚聲器開啟時的啟動音靜音。



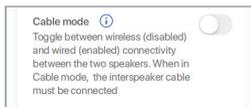
## 14.7.4 請勿打擾–頂部面板鎖

此設定可停用主揚聲器頂部面板上的按鈕(兒童鎖)。LED指示燈仍會亮起。仍可透過KEF Connect應用程式和遙控器控制揚聲器。



## 14.7.5 揚聲器系統選項–有線模式

您可以透過揚聲器後面板上的「To P/S」連接埠使用隨附的揚聲器連接線連接主揚聲器和副揚聲器。連接揚聲器連接線後，請啟用此設定以啟用有線模式並停用無線連線。



在下述情況下需要/建議使用有線模式：

- 想要更高的192 kHz/24位元解析度(無線：96 kHz/24位元)。
- 因干擾而遇到音訊中斷。

## 14.7.6 揚聲器系統選項–反轉左右揚聲器

此設定可變更揚聲器的左右播放。預設情況下，主揚聲器播放右聲道。



## 14.8 音量

此選單讓您配置音量設定。若要存取此選單：

1. 在KEF Connect應用程式中，輕觸主畫面底部的設定圖示 (⚙)。
2. 輕觸「Volume "音量"」。



### 14.8.1 音量顯示設定

此設定讓您配置音量控制的顯示方式。



- None (無): 播放期間不會顯示音量控制。
- Slider (滑桿): 音量控制將顯示為調整滑桿。



輕觸左側的揚聲器圖示可靜音或恢復揚聲器的音訊輸出。



- -/+ : 音量控制將顯示為「-」和「+」按鈕以供調整。



輕觸中間的揚聲器圖示可靜音或恢復揚聲器的音訊輸出。



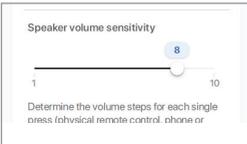
## 14.8.2 硬體音量

此設定僅適用於iOS裝置。硬體音量按鈕是指裝置上的實體音量按鈕。透過Wi-Fi連線與其他音樂串流應用程式發生衝突時，請停用此設定。



## 14.8.3 揚聲器音量敏感度

此設定讓您配置每次按裝置的實體音量按鈕時的音量段數。



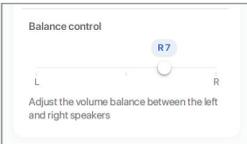
## 14.8.4 最大音量

此設定讓您在調整音量時配置最大音量。設定將套用至所有訊源。



## 14.8.5 平衡控制

此設定讓您調整左右聲道之間的音量平衡。



## 14.9 韌體升級

### 14.9.1 加入後的自動韌體更新

透過KEF Connect應用程式成功設定揚聲器後，如果有新版本，可能需要更新韌體。依照KEF Connect應用程式中的說明完成更新流程。



### 14.9.2 自動韌體檢查

揚聲器每4小時檢查一次伺服器以確定是否有新的韌體更新。如果有韌體，將檢查韌體更新是否為強制性。

如果韌體更新設定為強制性，將在下述情況下開始更新：

- 揚聲器處於待機模式，或
- Wi-Fi訊源或藍牙訊源已閒置60分鐘。

如果韌體更新並非強制性，將在下述情況下執行：

- 揚聲器在凌晨2點到3點之間處於待機模式，或
- Wi-Fi訊源或藍牙訊源已閒置60分鐘。

揚聲器使用中，不會進行韌體更新。

### 14.9.3 手動韌體更新

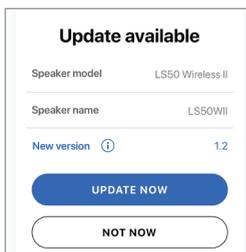
此選單可讓您手動檢查是否有韌體更新。

若要存取此選單：

1. 在KEF Connect應用程式中，輕觸主畫面底部的設定圖示 (⚙)。
2. 輕觸「Speaker update "揚聲器更新"」。



3. 如果有更新，請輕觸「Update now "立即更新"」進行韌體更新。

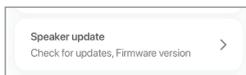


## 14.10 應用程式

此選單可讓您自訂串流音質、主題和傳送分析。

若要存取此選單：

1. 在KEF Connect應用程式中，輕觸主畫面底部的設定圖示 (⚙)。
2. 輕觸「Application "應用程式"」。



### 14.10.1 串流設定-音質

此設定可讓您選擇音樂串流的音質。



- Hi-Fi (Hi-Fi品質)：務必選擇此設定以獲得最佳音質。最高品質取決於音樂串流服務和您的訂閱方案。
- High (高) (CD品質)：揚聲器在擁擠的網路中且遇到品質下降時，請選擇此設定。
- Normal (正常) (MP3品質)：揚聲器在擁擠的網路中且遇到音訊中斷時，請選擇此設定。

### 14.10.2 主題設定-深色主題 (即將推出)

此設定可讓您將應用程式變更為深色背景。這可提高在低光環境下的文字可讀性並延長電池續航力。



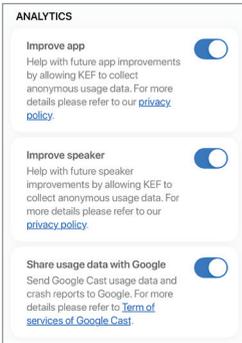
### 14.10.3 主題設定-重設主畫面 (即將推出)

此設定可讓您將應用程式的主畫面重設為預設設定。



## 14.10.4 分析-改善應用程式/揚聲器

此設定允許KEF Connect應用程式以匿名方式傳送改善分析至KEF。建議啟用此設定以協助KEF改善產品效能。



## 14.11 支援

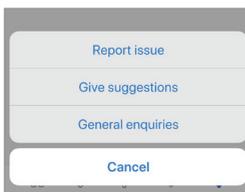
此選單可讓您回報問題、提供建議和進行一般查詢。

若要存取此選單：

1. 在KEF Connect應用程式中，輕觸主畫面底部的設定圖示 (⚙)。
2. 輕觸「Support "支援"」。



3. 選擇所需的支援類型並依照畫面上的指示操作。



4. 回報問題時，您的電子郵件程式會自動附加揚聲器紀錄以協助KEF調查問題。也請在電子郵件訊息中加入問題描述。

A screenshot of the 'Support' form. At the top, there is a dropdown menu set to 'Report issue'. Below this are several fields for device information: 'Speaker model' (LS50 Wireless II), 'Firmware version' (1.1), 'App version' (1.3.2), 'OS version' (iOS 14.4), and 'Device name' (iPhone 11). There is also a 'Country/Region' field set to 'Hong Kong'. The main section is titled 'Issue encountered\*' and contains a text input field with the placeholder 'Describe the issue you've encountered'. Below this is another section titled 'Steps to reproduce the issue' with a text input field 'Enter the steps to reproduce the issue'. There is an 'Attach file' section with a plus icon and a file named 'LOG com.kef.LS50WII 2021-03...'. At the bottom, there is a checkbox for 'I would like to be contacted by support.' and a 'SUBMIT' button.

## 15. 清潔和維護

### ▲ 警告！

#### 觸電風險！

以不當方式清潔揚聲器可能導致受傷。

- 清潔揚聲器之前，請務必從電源線從電源插座上拔下。

### 注意！

#### 短路風險！

水和其他液體滲入外殼可能導致短路。

- 確保沒有水或其他液體滲入揚聲器外殼。
- 切勿將揚聲器浸入水或其他液體中。

### 注意！

#### 損壞風險！

以不當方式操作揚聲器可能導致損壞。

- 請勿使用任何腐蝕性清潔劑、具有金屬或尼龍刷毛的刷子，或鋒利或金屬器具，例如刀、硬質刮刀等。它們可能損壞表面。
1. 清潔前，將揚聲器電源線從電源插座上拔下。
  2. 用乾淨的無絨布清潔揚聲器表面。如有必要，使用不含酒精的清潔劑(例如螢幕清潔劑、眼鏡鏡片清潔劑)去除頑垢。
  3. 若要清潔Uni-Q單體(揚聲器錐體)，請使用防靜電清潔劑和軟海綿。請小心，如果用力過度，可能會損壞單體。

## 16. 丟棄

### 16.1 丟棄包裝

丟棄包裝前請先分類。根據當地準則丟棄紙板、硬紙板和包裝材料。

### 16.2 丟棄揚聲器

**舊電器不得與家庭廢棄物一併丟棄！**

LS50 Wireless II是電子產品，不得視為家庭廢棄物丟棄。請按照所在國家或城市的現行規定丟棄揚聲器。如此可確保以專業方式回收舊電器並減少負面影響。

### 16.3 丟棄電池

**電池不得與家庭廢棄物一併丟棄！**

法律規定終端使用者應將所有電池(無論是否含有有害物質\*)送至由公共機構或零售商管理的收集點，以便以環保方式進行丟棄。

\*標示：Cd=鎘·Hg=汞·Pb=鉛

# 17. 常見問題和故障排除

## 17.1 設定

### 1. 如何設定LS50 Wireless II？

- 首先需要家用Wi-Fi網路。這是為了確保您可以享受全部功能並讓系統保持最新狀態。
- 然後，從App Store或Google Play商店下載KEF Connect應用程式並安裝在行動裝置上。依照KEF Connect應用程式中的說明將已連線(已加入)揚聲器連線至家用Wi-Fi網路。

### 2. LS50 Wireless II支援哪些路由器規格？

- IEEE 802.11a/b/g/n/ac、IPv4、IPv6、雙頻2.4 GHz / 5 GHz
- 为了更好的串流穩定性(尤其是高解析度音樂檔案)，建議使用路由器傳輸速度至少為1300 Mbps的5 GHz Wi-Fi網路。
- 辦公室、飯店、訪客和公用網路通常採用額外的安全性或驗證方法，可能導致揚聲器無法連線。如果使用此類網路，可能需要網路管理員協助配置網路，以使用全部功能。
- LTE路由器/行動熱點將運作，但也可能消耗大量電力和行動數據。

### 3. 是否可以使用網狀路由器？

- 可以，我們已測試最熱門的網狀路由器，它們與LS50 Wireless II搭配的效果良好。然而，由於網狀路由器還沒有業界標準，每個製造商可能有各自的網狀技術。如果您的網狀路由器無法與LS50 Wireless II搭配使用，請確定已將路由器更新至最新韌體，或聯繫製造商尋求解決方案。

### 4. 能把兩個揚聲器分開多遠？

- 無線：最遠相距8公尺，視網路條件而定。擁擠的網路環境會有較多干擾且可能縮短此距離。
- 有線：連接線長度可達10公尺。
- 揚聲器和聆聽者之間的最佳聆聽距離取決於主揚聲器和副揚聲器之間的距離。盡量使主揚聲器和副揚聲器之間的距離與揚聲器和聆聽者之間的距離大致相同。

### 5. LS50 Wireless II能覆蓋多大的房間？

- 10–100 m<sup>2</sup>

## 6. 是否可將主揚聲器變更為左聲道？

- 預設情況下，主揚聲器為右聲道，副揚聲器為左聲道。將揚聲器連線至家用Wi-Fi網路後，您可以在KEF Connect應用程式中反轉左右聲道。

## 7. 是否必須將兩個揚聲器配對？

- 不必，出廠前已將兩個揚聲器配對。如果從副揚聲器聽不到聲音，請參閱「故障排除」一章。

## 8. 包裝盒中的乙太網路線的用途是什麼？

- 如果想要更高的聲音解析度(192kHz/24位)，或者揚聲器之間的無線連線不穩定，請使用揚聲器連線連接主揚聲器和副揚聲器。連接揚聲器連線後，還必須在KEF Connect應用程式中啟用有線模式。

## 9. 是否可以重新命名揚聲器？

- 可以，您可以在KEF Connect應用程式中重新命名。這將變更Wi-Fi和藍牙連線的名稱。

## 17.2 播放和串流

### 1. 不同應用程式的最佳無線串流選項為何？

- 關於行動裝置音樂/媒體應用程式的最佳無線串流選項的建議。

應用程式	無線串流協定					
	AirPlay 2	Chromecast	ROON Ready	音樂串流應用程式原生協定	KEF Connect 應用程式	藍牙
Spotify	✓	✓	–	Spotify Connect ✓	–	✓
TIDAL	✓	✓	✓	TIDAL Connect ✓	✓	✓
QQ音樂	✓	✓	–	QPlay ✓	–	✓
Apple Music	✓	✓	–	–	–	✓
Amazon Music	✓	✓	–	–	✓	✓
Deezer	✓	✓	–	–	✓	✓
Qobuz	✓	✓	✓	–	✓	✓
網路電台	✓	✓	–	–	✓	✓
Podcast	✓	✓	–	–	✓	✓
Youtube (音訊)	✓	✓	–	–	–	✓

✓ = 支援

✓ = 支援並推薦，以獲得最佳音質和串流穩定性。

### 2. 是否可將Youtube、Netflix及其他媒體內容的音訊輸出串流至LS50 Wireless II？

- 視服務而定，您可以透過AirPlay、Chromecast或Bluetooth進行串流。

### 3. 重低音揚聲器輸出是單聲道還是立體聲？

- 輸出為單聲道。

#### 4. 如果想要在外部設備(前置放大器、串流器/多空間系統)上調整音量，而不是透過KEF Connect應用程式，該如何設定揚聲器？

- 在KEF Connect應用程式中：

- 1) 在設定中，前往「Volume "音量"」，將「Volume Display "音量顯示"」變更為「-/+」
- 2) 選擇相關的訊源輸入。
- 3) 將音量變更為71。訊源選擇現已設為「Unity gain "單元增益"」。

## 17.3 故障排除

### 1. 如何將LS50 Wireless II設定至另一個網路？

- 必須重設成出廠預設值。這將清除先前的網路設定及所有等化器和系統偏好設定。請按住後面板上的重設按鈕(R)，直到按鈕上方的LED燈閃爍。

### 2. 如果設定時在網路中找不到LS50 Wireless II，該怎麼辦？

- 等待大約30-40秒，讓揚聲器出現在揚聲器清單中。
- 如果仍未看到揚聲器，請確定行動裝置、揚聲器和路由器在視線範圍內(越近越好)。
- 揚聲器在通道2(2.4 GHz頻段)上廣播。如果路由器與此通道重疊，可能導致探索和連線問題。進入路由器設定並配置2.4 GHz通道，避免與通道2重疊。

### 3. 如何回報錯誤或問題？

- 在KEF Connect應用程式中，前往「Settings "設定"」>「Support "支援"」。為了讓我們更瞭解錯誤或問題，請提供描述性報告。

### 4. 兩個揚聲器都沒有聲音。

- 檢查揚聲器是否已開啟且未靜音。
- 確定您播放正確的揚聲器組並且已選擇正確的音源。
- 檢查音量，可能要調高音量。

### 5. 兩個揚聲器中斷。

- 檢查是否有網路問題，或者必須將揚聲器設定在較不擁擠的路由器通道。
- 在KEF Connect應用程式中變更音訊串流品質。

### 6. 副揚聲器沒有聲音。

- 確定副揚聲器已連接至電源。
- 檢查兩個揚聲器之間的連線是否中斷(主揚聲器頂部面板上的訊源和音量調低按鈕閃爍)。

如果連線中斷，請短按主揚聲器後面板上的P/S配對按鈕(P)以重新建立連線。等待連線重新建立。**注意：**請勿按下按鈕超過1秒。

- 如果問題仍然存在，請使用揚聲器連接線連接揚聲器，並在KEF Connect應用程式中開啟有線模式。

### 7. 副揚聲器中斷。

- 如果揚聲器以無線方式連線，請嘗試縮短兩者的距離。
- 如果問題仍然存在，請使用揚聲器連接線連接揚聲器，並在KEF Connect應用程式中開啟有線模式。

## 8. 將LS50 Wireless II與電視搭配使用時，影音不同步。

- 嘗試使用電視的視訊延遲/語音同步功能(如果有)。

## 9. 我已使用HDMI線將揚聲器連接至電視，為什麼沒有聲音？

- 確定揚聲器的訊源已切換至電視。
- 檢查主揚聲器頂部面板上的電視圖示。

如果電視圖示閃爍，表示找不到HDMI連接。在此情況下，請確定HDMI線連接至電視的eARC或ARC埠。

如果電視圖示閃爍(漸亮/漸暗)，表示只建立CEC(非ARC)連接 (電視可能沒有聲音)。在此情況下，請執行以下操作：

- 必須在電視上啟用HDMI CEC連接。由於此連接可能因製造商而異 ( 例如 Samsung為Anynet+，LG為Simplink )，請參閱電視的使用手冊瞭解如何開啟電視的HDMI連接。啟用HDMI CEC連接後，頂部面板上的電視圖示應變成恆亮(現已建立CEC和ARC連接)。
- 如果只有聲音但其他都正常，請確定HDMI的音訊輸出設為PCM(通常預設為Dolby Digital)由於電視製造商的設定選單各不相同，請參閱電視的使用手冊。
- 如果是HDMI eARC輸入，請確定連接的HDMI線屬於高速乙太網路類型，以提供足夠的頻寬和速度。
- 更換HDMI線(我們的內部測試發現，品質較低的HDMI線可能無法建立連接)。
- 如果問題仍然存在，請在KEF Connect應用程式的支援部分中回報問題以供調查。同時，使用光纖連接作為備用解決方案。

## 10. 我已用光纖將揚聲器連接至電視，為什麼沒有聲音？

- 確定電視設為以PCM格式輸出數位音訊。
- 如果問題仍然存在，請嘗試不同的光纖或連接選項(例如HDMI)。

## 11. 我在KEF Connect應用程式中找不到電台或Podcast。

- 我們將不斷更新和擴展我們的電台和Podcast資料庫。請使用KEF Connect應用程式中的支援功能並將網站的RSS連結傳送給我們。確認後，我們會將它新增至資料庫。

## 12. 無法調整揚聲器音量。

- 檢查是否已針對音量調整設定最大音量。
- 檢查是否連接和控制網路中正確的揚聲器。

## 17.4 LED指示燈

您可以透過主揚聲器頂部面板上的LED指示燈顏色和模式檢查連線和運作狀態。

LED指示燈	狀態
	揚聲器正嘗試連線至Wi-Fi網路。
Wi-Fi圖示閃爍白燈和黃燈。	
	揚聲器已連線至Wi-Fi網路。
Wi-Fi圖示固定白燈。	
	揚聲器無法連線至Wi-Fi網路。
Wi-Fi圖示緩慢閃爍黃燈。	
	藍牙探索模式—揚聲器準備與藍牙裝置配對。
藍牙圖示閃爍。	
	揚聲器靜音。
靜音按鈕閃爍。	
	已選擇電視模式，但未連接HDMI線。
電視圖示閃爍。	
	主揚聲器無法以無線方式找到副揚聲器。短按主揚聲器後面板上的P/S配對按鈕(P)以重新建立連線。
訊源按鈕和音量調低按鈕閃爍。	

## LED指示燈

## 狀態



訊源按鈕、靜音按鈕和音量調低按鈕閃爍。

有線模式已啟用，但揚聲器之間未建立連接。將揚聲器連接線連接至揚聲器上的主/副連接埠(T)。



訊源按鈕和音量調低按鈕交替閃爍。

正在進行韌體更新。韌體更新完成前，請勿拔下電源線。



訊源按鈕和音量調低按鈕緩慢閃爍。

韌體更新失敗。請勿按主揚聲器上的重設按鈕(R)。

1. 拔下兩個揚聲器的電源線。
2. 等待大約60秒。
3. 將電源線插回至兩個揚聲器。
4. 在KEF Connect應用程式上再次執行韌體更新。

如果問題仍然存在，請聯繫KEF經銷商。



電視圖示、OPT圖示和靜音按鈕閃爍。

出現系統錯誤。

1. 拔下兩個揚聲器的電源線。
2. 等待大約30分鐘。
3. 將電源線插回至兩個揚聲器以恢復正常運作。

如果問題仍然存在，請聯繫KEF經銷商。

注意：電源連接不當可能導致系統錯誤。勿將延長線與揚聲器搭配使用。

# 18. 附錄

## 18.1 規格

型號	LS50 Wireless II
驅動單體	Uni-Q同軸共點單體： LF 低頻：130 mm (5.25 in.) 鋁錐 HF 高頻：25 mm (1 in.)通風鋁製圓頂·搭載 Metamaterial Absorption Technology#
在85 dB/1 m處測得的頻率 範圍 (-6 dB)	40 Hz – 47 kHz (取決於等化器設定)
在85 dB/1 m處測得的頻率 響應 ( $\pm 3$ dB)	45 Hz – 28 kHz (取決於等化器設定)
擴大機輸出功率 (每個揚聲器)	LF 低頻：280 W HF 高頻：100 W
擴大機類別(每個揚聲器)	LF 低頻：D類 HF 高頻：AB類
1 m處測得的最大SPL	108 dB
無線串流功能	AirPlay 2 Google Chromecast ROON Ready UPnP相容 藍牙 4.2
串流服務	透過Spotify Connect使用Spotify TIDAL Amazon Music Qobuz Deezer 透過Qplay使用QQ音樂 網路電台 播客 (取決於不同國家/地區的服務可用性)
訊源解析度	網路高達384 kHz/24位元 光纖高達96 kHz/24位元 同軸高達192 kHz/24位元 HDMI高達192 kHz/24位元 (取決於訊源解析度)
揚聲器連接	無線：所有訊源重新取樣至96 kHz / 24位元PCM 有線：所有訊源重新取樣至192 kHz / 24位元PCM

支援格式(所有輸入)	MP3, M4A, AAC, FLAC, WAV, AIFF, ALAC, WMA, LPCM 和 Ogg Vorbis
支援格式(網路)	MQA DSF: DSD64, DSD128, DSD256 DFF: DSD64
尺寸 (每個揚聲器的高 x 寬 x 深)	305 × 200 × 311 mm (12.0 × 7.9 × 12.2 in.)
重量(每組)	20.1 kg (44.31 lbs)
功率輸入	100–240 VAC 50/60 Hz
功耗	200 W(工作功率) < 2.0 W(待機功率)

	主揚聲器	副揚聲器
輸入	HDMI eARC TOSLINK光纖 數位同軸 類比3.5 mm輔助 USB Type A(服務) RJ45乙太網路(網路) RJ45乙太網路(揚聲器間)	USB Type A(服務) RJ45乙太網路(揚聲器間)
輸出	RCA重低音揚聲器輸出	RCA重低音揚聲器輸出
Wi-Fi網路標準	IEEE 802.11a/b/g/n/ac IPv4, IPv6	–
Wi-Fi網路頻段	雙頻2.4 GHz / 5 GHz	–

#Metamaterial Absorption Technology是與Acoustic Metamaterials Group聯合開發

無線效能取決於許多因素，包括網路流量、與存取點的距離、房間材料和構造、干擾及其他不利條件。

如需更多資訊和故障排除，請造訪KEF網站：[KEF.COM](http://KEF.COM)

KEF有權隨著持續研發而修改或變更規格，恕不另行通知。E. & O.E



Bluetooth文字商標和標誌是Bluetooth SIG, Inc.的註冊商標。



Amazon Music是Amazon.com Inc.的註冊商標。



Apple和AirPlay是Apple Inc.在美國及其他國家的註冊商標。



Deezer是Access Industries的註冊商標。



Google Play商店和Chromecast是Google LLC的註冊商標。



Qobuz是Xandrie SA的註冊商標。



QQ音樂是騰訊音樂娛樂集團(TME)的註冊商標。



ROON是Roon Labs LLC或Roon Labs授權人的註冊商標。



Spotify是Spotify AB的註冊商標。



TIDAL是Aspiro AB的註冊商標。

## 18.2 符號說明

### 18.2.1 警告符號



等邊三角形內的箭頭閃電符號旨在提醒使用者，產品外殼中有未絕緣「危險電壓」，其強度足以構成人員觸電的風險。



等邊三角形內的驚嘆號旨在提醒使用者，裝置隨附的文件中有重要的操作和維護(維修)說明。

### 18.2.2 區域符號

#### 歐洲和北美



此符號表示在歐盟不得將本產品與其他家庭廢棄物一併處理。為了防止不受控制的廢棄物處理可能對環境或人類健康造成的危害，請以負責任的態度進行回收，以促進物質資源的永續再利用。

若要處理舊裝置，請使用適當的收集系統或聯繫原零售商，他們能夠以環保方式回收產品。



標有此符號的產品符合歐洲經濟區所有適用的共同體法規。



帶有cTUVus認證標誌的產品反映供應商的承諾和信心，並已被獨立確認為符合美國和加拿大電氣安全標準的最低要求。



此FCC標誌證明裝置的電磁干擾低於美國聯邦通訊委員會核准的限值。

#### 亞太地區



法規符合性標誌(澳洲、紐西蘭)表示產品符合ACMA的相關指南以及對應的政府電氣裝置安全要求。



此符號表示產品符合新加坡消費者保護登錄制度規定的安全要求。



Imported by  
KEF JAPAN

日本PSE標誌認證表示產品符合《電氣用品安全法》(DENAN)的技術要求。



此標誌表示符合日本電信終端裝置的技術和設計要求。



韓國認證標誌表示產品符合韓國對電力電子裝置的產品安全要求。



中國強制性認證標誌表示產品符合中國國家標準(國標)的安全要求。



產品僅適合在海拔2,000 m以下的地區使用(中國)。



RoHS (中國) : 本產品含有某些有害物質, 在環保使用期 (10年) 內可以安全使用。產品應在環保使用期過後進入回收系統。



RoHS (台灣) : 此符號表示產品不超過特定有害物質的規定濃度限值。



產品獲得台灣國家通訊傳播委員會(NCC)的低功率射頻電器認證。



此MCMC認證標誌表示通訊裝置通過認證, 符合馬來西亞2000年通訊和多媒體(技術標準)法規的標準。



帶有此標誌的產品證明產品已透過阿聯酋標準化和計量管理局 (ESMA)獲得阿聯酋(UAE)聯邦政府核准。

## 18.3 IR指令代碼

LS50 Wireless II能與通用可程式遙控器搭配使用，前提是遙控器製造商在遙控器中建置KEF IR指令代碼。

下表列出所需的指令代碼。

代碼格式：	NEC
出廠代碼：	0x01

	功能	功能代碼
1	電源開/關切換	0x40
2	靜音/取消靜音切換	0x20
3	播放/暫停	0x18
4	前進	0x52
5	下一個訊源	0x58
6	音量調高	0x60
7	音量調低	0xA0
8	後退	0xD2
9	開機	0x38
10	關機	0x3A
11	靜音	0x48
12	取消靜音	0x4A
13	訊源：Wi-Fi	0x30
14	訊源：藍牙	0x2A
15	藍牙配對	0x98
16	訊源：輔助	0x02
17	訊源：光纖	0x0A
18	預設音量 (30 %)	0x78
19	訊源：HDMI	0x88 / 0x8A
20	訊源：同軸	0xE0
21	上一個訊源	0xD0

如需更多支援，請造訪 [kef.com](http://kef.com)